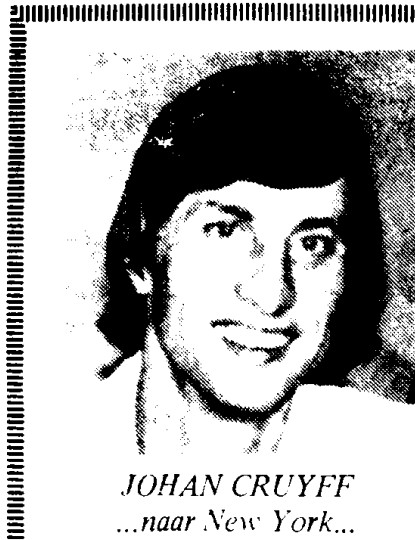




# De Pers



JOHAN CRUYFF  
...naar New York...

Vandaag

- \* Eerste actie van Kamer van Vakbonden p.1
- \* ABO wil kunstbelasting p.2
- \* Woningbedrijf opnieuw in opspraak p.3
- \* PSD-voorstel voor soc-ec akkoord p.3
- \* Verhouding Osticeba-buurtwerk beter p.5
- \* Verrassend bewijs in marihuana-zaak p.6
- \* Jong Colombia is Undeba de baas met 3-1 p.7
- \* Cruyff naar New York Cosmos? p.7
- \* Sprekend.... p.7

96STE JAARGANG — No.: 88

DONDERDAG 19 APRIL 1988

## CHRISTELIJKE MILITIE ONTKENT GEZAG BEIROET

Onafhankelijkheid zuid-Libanon uitgeroepen

# UNIFIL-zetel onder vuur

NEW YORK/BEIROET. — De situatie in zuid-Libanon is aanzienlijk verscherpt door een beschieting gisteravond van het hoofdkwartier van de vredesmacht van de VN (UNIFIL) in Nakoura door de rechtse christelijke militie na de komst van 500 Libanese militairen in het gebied en de uitroeping van de onafhankelijkheid van zuid-Libanon door de christelijke majoor Haddad. Hij verklaarde de rest van Libanon te beschouwen als bezet gebied (door de Syriërs) en zei, dat de christenen ervoor zullen vechten om Libanon te "bevrijden". Haddad is van mening, dat de Libanese militairen enkel handlangers zijn van de Palestijnen en Syriërs. Bij de beschieting, die twee uur duurde, zijn acht mensen o.w. twee Nederlanders in het hoofdkwartier gewond geraakt. De materiele schade was groot. Het VN-hoofdkwartier ligt 25 km ten westen van het Nederlandse hoofdkwartier in Harris. Pas na druk diplomatiek overleg kwam aan de aanval een einde.

Israel, dat de christelijke militie steunt, heeft laten weten dat het niets te maken heeft met het uitroepen van een onafhankelijk zuid-Libanon en dat het ook niet door Haddad daarvan op de hoogte is gesteld. Toch menen westerse diplomaten dat sommige leden van de regering-Begin op de hoogte waren van Haddads voornemen en het plan broeie hadden als een soort bufferzone tegen mogelijke Palestijnse infiltraties.

De Amerikaanse regering liet bij monde van woordvoerder, Hodding Carter, weten niet akkoord te kunnen gaan met een onafhankelijke Zuidlibanese staat. Washington meent dat de territoriale integriteit van Libanon onaangestast moet blijven. President Sarkis van Libanon heeft vandaag een beroep gedaan op de wereld de proclamatie van het "vrije Libanon" te negeren. Ook het voormalige staatshoofd, Suleiman Frangieh, heeft zich tegen Haddad gekoerd en opgeroepen tot "strijd tegen de agent van Israel".

Het Israelische dagblad Jerusalem Post noemde de onafhankelijkheidsverklaring van Haddad eerder een demonstratie gebaar dan een werkelijke verandering.

Ook de Nederlandse VN-strijdmacht is gisteren beschoten. Daarbij werd, volgens Defensie, niemand gewond.

Het gebied dat Haddads strijdkrachten beheersen, is ongeveer 900 vierkante kilometer groot en ligt langs de Israëlische grens. Er wonen ongeveer 60.000 Sjiitische moslims en 40.000 Maronitische christenen en wat Druzen.

Volgens een VN-woordvoerder zijn bij de beschietingen van woensdag een Noorse VN-soldaat en drie Libanese inwoners van het gebied, van wie twee kinderen, om het leven gekomen.

Vanochtend vroeg is opnieuw machinegeweervuur afgevuurd

Stakingen in Brazilië

RIO DE JANEIRO — In de Braziliaanse staten Rio de Janeiro en Sao Paulo is de sociale onrust toegenomen na nieuwe stakingen. De meeste stakingen hebben tot doel salarisverhogingen af te dwingen.

12.000 arbeiders van de schepswerven in de staat Rio de Janeiro zijn woensdag in staking gegaan om meer loon te eisen. De leraren van de partikuliere scholen zijn dinsdag al begonnen.

op het VN-hoofdkwartier. Aan deze beschietingen kwam na een half uur een einde, aldus een woordvoerder van de VN, en er vielen geen gewonden.

De toestand in Nakoera wordt op het ogenblik "chaotisch" genoemd. Het burgerpersoneel in het VN-hoofdkwartier in Nakoera was gisteren al geëvacueerd naar veiliger oorden.

Het informatiebureau van Defensie in Den Haag is vanochtend talrijke malen opgebeld door verontruste ouders, die wilden weten of er gewonden bij de beschietingen zijn gevallen. Ook het bezoek van staatssecretaris, Van Lent van Defensie, volgende week aan het UNIFIL-gebied — hij zou naar Nakoura gaan — is als gevolg van de verwikkelingen van de laatste dagen nog niet definitief.

## Proces geopend rond schadelijkheid "pil"

Voorbehoedmiddel zou tot trombose leiden

STOCKHOLM — Gisteren is voor de eerste maal in Europa in Stockholm een proces begonnen rond „de pil” als voorbehoedmiddel tegen zwangerschap. De 37-jarige Bengt Lindstrom heeft het proces aangespannen tegen de Westduitse farmaceutische fabriek Schering omdat de daar vervaardigde pil tien jaar geleden tot de dood van zijn vrouw geleid zou hebben nadat zij vier jaren achtereen de pil had ingenomen.

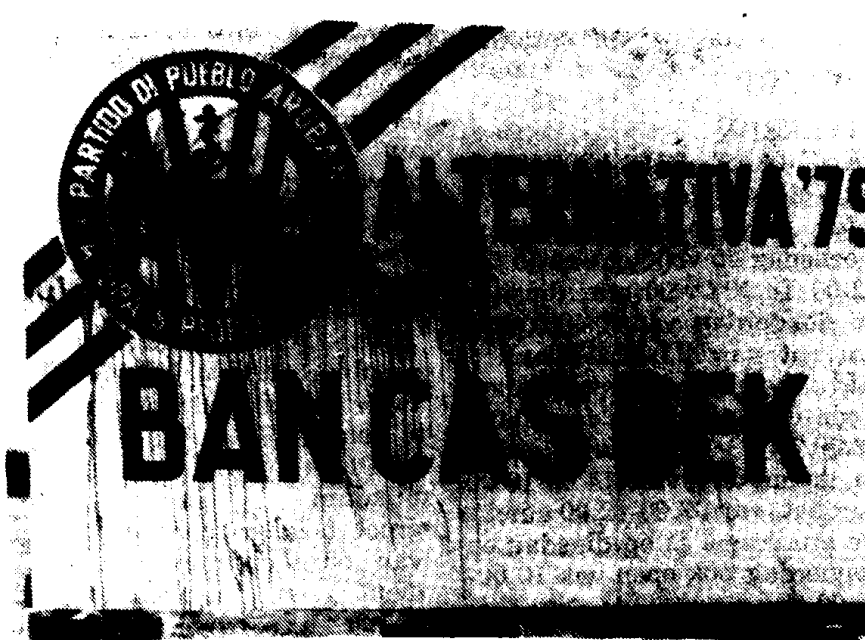
Het geval is waarschijnlijk het startsein voor mogelijk honderden soortgelijke processen over de hele wereld. De advocaat voor Lindstrom zijn Henning, Sjoestrom en Bengt Stjernberg.

Volgens de wereldgezondheidsorganisatie gebruiken over de hele wereld 800 miljoen vrouwen de pil.

Het proces is zes jaar voorbereid. Voornaamste getuige à charge is de rechter die de uitspraak heeft gedaan dat de dood van mevrouw Lindstrom veroorzaakt was door een bloedprop, ontstaan door gebruik van de pil. Verwacht wordt dat het proces minstens zes weken gaat duren.

De firma Schering bestrijdt dat het daar vervaardigde middel „Anovlar” tot trombose zou kunnen leiden.

In Londen hebben twee Britse vrouwen, Diana Saint en Judith



## Rauwe ratten stillen honger

WELLINGTON, NIEUW ZEELAND — Een NieuwZeelandse strik-kenzetter die drie weken lang verdwaald was in bebossede bergen is in leven kunnen blijven door het eten van rauwe ratten, die hij „lekkerder” maakte door zichzelf wijs te maken dat zij gekookte bonen waren.

De 45-jarige Arthur Holmes kwam woensdag uit de onherbergzame Kaimai-bergen tevoorschijn en vertelde aan journalisten dat hij de ratten aanvankelijk

had gekookt, maar op rauwe ratten was moeten overgaan toen zijn lucifers op waren. Ter afwisseling had hij ook duiven en stinkdieren gegeten.

„Er zijn ogenblikken geweest waarop ik mijn verstand kwijt was. Dan dacht ik dat ik een uitweg gevonden had, maar het was niet zo en weer was er een dag om”, vertelde Holmes.

## Westduitse recherche had contact met PLO

BONN — Functionarissen van de Westduitse centrale recherche hebben onlangs contact gehad met vertegenwoordigers van de van de Palestijnse bevrijdingsorganisatie (PLO). Naar woensdag van welinge-lichte zijde in Bonn werd vernomen, zou het doel van dit overleg zijn geweest de PLO te bewegen geen steun te verlenen aan Westduitse terroristen. Of dit doel is bereikt, is tot dusver niet bekend.

De woordvoerder van het ministerie van Binnenlandse Zaken in Bonn wilde zich zelfs in het geheel niet uitlaten over de gemelde ontmoeting, terwijl ook de centrale recherche in Wiesbaden geen commentaar wilde geven.

Volgens het dagblad Die Welt was het hoofd van de veiligheidsdienst van de PLO, Aboe Roal, de gesprekspartner van de Westduitsers in de Libanese hoofdstad. De Libische regering zou ook voor de ontmoeting hebben getijverd.

## Niet direct actie bij Shell

# Dagelijks bestuur PWFC is herkozen

WILLEMSTAD — De leden van de PWFC bewezen vertrouwen te hebben in het bestuursbestuur door in elk geval het dagelijks bestuur in zijn geheel te herkiezen. Uit een gesprek met voorzitter Roque Koeyers bleek dat voorlopig geen acties zullen worden gevoerd, aangezien de bemiddeling in de kwestie voor een nieuwe cao bij Shell Curaçao nog niet is afgerond.

Hoewel de telling van de uitgebrachte stemmen nog niet helemaal klaar is, is al zeker dat het dagelijks bestuur van de bond is herkozen. Het betreft hier de heren Koeyers als voorzitter, Alcides Cova als secretaris en Emile Sendar als penningmeester. Vanmorgen zou de telling voor de andere bestuursfuncties worden voortgezet.

Ondanks de bewering van de heer Koeyers enige tijd geleden (nadat de leden tijdens een referendum zich tegen het aangeboden cao-pakket hadden uitgesproken) dat de eerste taak van het nieuwe bestuur zou zijn het uitroepen van acties, verklaarde hij vanmorgen desgevraagd dat dit niet meer geldt. Hij had nooit het nieuwe bestuur kunnen binden. De hele zaak moet eerst door het nieuw gekozen bestuur besproken worden en bovendien laat de wet niet toe dat tijdens een bemiddelingspoging gestaakt wordt. De bijzondere bemiddelaar pro-

fessor De Galan heeft namelijk zijn bemiddelingsopdracht — mede op verzoek indertijd van de PWFC — niet teruggevoerd. Ook de Shell beriep zich daarop, nadat het referendum negatief was uitgevallen.

Het bestuur zal zich nu gaan beraden over de te nemen stappen. De heer Koeyers kon niet zeggen of er met de bemiddelaar gesproken zal worden of dat opnieuw met Shell aan tafel wordt gezeten, nu dat de oliemaatschappij bepaalde verwachtingen zou hebben geschapen ten aanzien van de mogelijkheden tot onderhandelen.


## Jodium ontsnapt in Harrisburg

HARRISBURG — Sinds zaterdag ontsnapt er uit de defecte kerncentrale in Harrisburg (VS) radioactief jodium 131. Zo is door iemand van de nucleaire regelcommissie medegedeeld. Drie maanden genomen monsters waren radioactiever dan veilig wordt geacht. Van de gisteren genomen monsters was er een te hoog. Men probeert nog steeds de centrale te sluiten.



Cultureel centrum Rincon en Playa

# ABO wil invoering van kunstbelasting



UITGEVERIJ AMIGOE N.V.  
Scherpenheuvel z/n, Curaçao N.A.  
Postbus 587  
Giro 440.000  
Bankrekening: 874.825-10  
Maduro & Curieles Bank N.V.  
CURACAO  
Centrale (alle edities):  
672000  
Directie: Mayra van der Dijk  
Redactie: Goretta Salsbach,  
Frans Heijmans en Mayra van der Dijk  
Overige leden Redactie: Oswald  
Chatein, Toon van Dongen,  
Max Suur (sportverslaggever),  
Shelle Rhodes (secretaresse),  
Ken Wong (fotograaf).  
Advertentie-afdeling:  
(aankopen):  
Sallia Kuwes (hoofd),  
Wil Steynis, Ingrid de Maeyer.  
UITGEVERIJ AMIGOE  
(ARUBA) N.V.  
Nassaustraat 110,  
tel.: 4333-4334-4335.  
Directie/Hoofdredactie:  
Jos van der Schoot.  
Redactie: Ramiro Tromp,  
Ludwina Perez,  
Dijbke Franken (fotograaf).  
Advertentie-afdeling: Jos van  
der Schoot, Marieta Dijkhoff.  
BONAIRE  
Correspondent: Nierwin (Nochi)  
Willems, Vera Corra.  
Advertentie: BOMADECO s.v.,  
hoek Broedersstraat/Kerkstraat,  
tel.: 8839 of 8773.  
SINT MAARTEN  
Correspondent:  
David Christman, tel. 3184.  
Advertentie: Vance James,  
tel.: 2283.  
SABA  
Correspondent: Ray Hamell.  
ST. EUSTATIUS  
Correspondent: Jan Smid,  
tel.: 2321.  
DEN HAAG  
Correspondent:  
Jan Schellevishoek,  
Wingerd 540, Waddinxveen,  
tel.: 01828-7432.  
DRUKKERIJ: Rotaprint N.V.,  
DISTRIBUTIE (post abonnee-  
ment) Curaçao, Districto n.v.,  
tel.: 36300, 87788, 37789.  
Abonnees: 1984, 1985, 1986, 1987,  
1988, 1989, 1990, 1991, 1992,  
1993, 1994, 1995, 1996, 1997,  
1998, 1999, 2000, 2001, 2002,  
2003, 2004, 2005, 2006, 2007,  
2008, 2009, 2010, 2011, 2012,  
2013, 2014, 2015, 2016, 2017,  
2018, 2019, 2020, 2021, 2022,  
2023, 2024, 2025, 2026, 2027,  
2028, 2029, 2030, 2031, 2032,  
2033, 2034, 2035, 2036, 2037,  
2038, 2039, 2040, 2041, 2042,  
2043, 2044, 2045, 2046, 2047,  
2048, 2049, 2050, 2051, 2052,  
2053, 2054, 2055, 2056, 2057,  
2058, 2059, 2060, 2061, 2062,  
2063, 2064, 2065, 2066, 2067,  
2068, 2069, 2070, 2071, 2072,  
2073, 2074, 2075, 2076, 2077,  
2078, 2079, 2080, 2081, 2082,  
2083, 2084, 2085, 2086, 2087,  
2088, 2089, 2090, 2091, 2092,  
2093, 2094, 2095, 2096, 2097,  
2098, 2099, 2100, 2101, 2102,  
2103, 2104, 2105, 2106, 2107,  
2108, 2109, 2110, 2111, 2112,  
2113, 2114, 2115, 2116, 2117,  
2118, 2119, 2120, 2121, 2122,  
2123, 2124, 2125, 2126, 2127,  
2128, 2129, 2130, 2131, 2132,  
2133, 2134, 2135, 2136, 2137,  
2138, 2139, 2140, 2141, 2142,  
2143, 2144, 2145, 2146, 2147,  
2148, 2149, 2150, 2151, 2152,  
2153, 2154, 2155, 2156, 2157,  
2158, 2159, 2160, 2161, 2162,  
2163, 2164, 2165, 2166, 2167,  
2168, 2169, 2170, 2171, 2172,  
2173, 2174, 2175, 2176, 2177,  
2178, 2179, 2180, 2181, 2182,  
2183, 2184, 2185, 2186, 2187,  
2188, 2189, 2190, 2191, 2192,  
2193, 2194, 2195, 2196, 2197,  
2198, 2199, 2200, 2201, 2202,  
2203, 2204, 2205, 2206, 2207,  
2208, 2209, 2210, 2211, 2212,  
2213, 2214, 2215, 2216, 2217,  
2218, 2219, 2220, 2221, 2222,  
2223, 2224, 2225, 2226, 2227,  
2228, 2229, 2230, 2231, 2232,  
2233, 2234, 2235, 2236, 2237,  
2238, 2239, 2240, 2241, 2242,  
2243, 2244, 2245, 2246, 2247,  
2248, 2249, 2250, 2251, 2252,  
2253, 2254, 2255, 2256, 2257,  
2258, 2259, 2260, 2261, 2262,  
2263, 2264, 2265, 2266, 2267,  
2268, 2269, 2270, 2271, 2272,  
2273, 2274, 2275, 2276, 2277,  
2278, 2279, 2280, 2281, 2282,  
2283, 2284, 2285, 2286, 2287,  
2288, 2289, 2290, 2291, 2292,  
2293, 2294, 2295, 2296, 2297,  
2298, 2299, 2300, 2301, 2302,  
2303, 2304, 2305, 2306, 2307,  
2308, 2309, 2310, 2311, 2312,  
2313, 2314, 2315, 2316, 2317,  
2318, 2319, 2320, 2321, 2322,  
2323, 2324, 2325, 2326, 2327,  
2328, 2329, 2330, 2331, 2332,  
2333, 2334, 2335, 2336, 2337,  
2338, 2339, 2340, 2341, 2342,  
2343, 2344, 2345, 2346, 2347,  
2348, 2349, 2350, 2351, 2352,  
2353, 2354, 2355, 2356, 2357,  
2358, 2359, 2360, 2361, 2362,  
2363, 2364, 2365, 2366, 2367,  
2368, 2369, 2370, 2371, 2372,  
2373, 2374, 2375, 2376, 2377,  
2378, 2379, 2380, 2381, 2382,  
2383, 2384, 2385, 2386, 2387,  
2388, 2389, 2390, 2391, 2392,  
2393, 2394, 2395, 2396, 2397,  
2398, 2399, 2400, 2401, 2402,  
2403, 2404, 2405, 2406, 2407,  
2408, 2409, 2410, 2411, 2412,  
2413, 2414, 2415, 2416, 2417,  
2418, 2419, 2420, 2421, 2422,  
2423, 2424, 2425, 2426, 2427,  
2428, 2429, 2430, 2431, 2432,  
2433, 2434, 2435, 2436, 2437,  
2438, 2439, 2440, 2441, 2442,  
2443, 2444, 2445, 2446, 2447,  
2448, 2449, 2450, 2451, 2452,  
2453, 2454, 2455, 2456, 2457,  
2458, 2459, 2460, 2461, 2462,  
2463, 2464, 2465, 2466, 2467,  
2468, 2469, 2470, 2471, 2472,  
2473, 2474, 2475, 2476, 2477,  
2478, 2479, 2480, 2481, 2482,  
2483, 2484, 2485, 2486, 2487,  
2488, 2489, 2490, 2491, 2492,  
2493, 2494, 2495, 2496, 2497,  
2498, 2499, 2500, 2501, 2502,  
2503, 2504, 2505, 2506, 2507,  
2508, 2509, 2510, 2511, 2512,  
2513, 2514, 2515, 2516, 2517,  
2518, 2519, 2520, 2521, 2522,  
2523, 2524, 2525, 2526, 2527,  
2528, 2529, 2530, 2531, 2532,  
2533, 2534, 2535, 2536, 2537,  
2538, 2539, 2540, 2541, 2542,  
2543, 2544, 2545, 2546, 2547,  
2548, 2549, 2550, 2551, 2552,  
2553, 2554, 2555, 2556, 2557,  
2558, 2559, 2560, 2561, 2562,  
2563, 2564, 2565, 2566, 2567,  
2568, 2569, 2570, 2571, 2572,  
2573, 2574, 2575, 2576, 2577,  
2578, 2579, 2580, 2581, 2582,  
2583, 2584, 2585, 2586, 2587,  
2588, 2589, 2590, 2591, 2592,  
2593, 2594, 2595, 2596, 2597,  
2598, 2599, 2600, 2601, 2602,  
2603, 2604, 2605, 2606, 2607,  
2608, 2609, 2610, 2611, 2612,  
2613, 2614, 2615, 2616, 2617,  
2618, 2619, 2620, 2621, 2622,  
2623, 2624, 2625, 2626, 2627,  
2628, 2629, 2630, 2631, 2632,  
2633, 2634, 2635, 2636, 2637,  
2638, 2639, 2640, 2641, 2642,  
2643, 2644, 2645, 2646, 2647,  
2648, 2649, 2650, 2651, 2652,  
2653, 2654, 2655, 2656, 2657,  
2658, 2659, 2660, 2661, 2662,  
2663, 2664, 2665, 2666, 2667,  
2668, 2669, 2670, 2671, 2672,  
2673, 2674, 2675, 2676, 2677,  
2678, 2679, 2680, 2681, 2682,  
2683, 2684, 2685, 2686, 2687,  
2688, 2689, 2690, 2691, 2692,  
2693, 2694, 2695, 2696, 2697,  
2698, 2699, 2700, 2701, 2702,  
2703, 2704, 2705, 2706, 2707,  
2708, 2709, 2710, 2711, 2712,  
2713, 2714, 2715, 2716, 2717,  
2718, 2719, 2720, 2721, 2722,  
2723, 2724, 2725, 2726, 2727,  
2728, 2729, 2730, 2731, 2732,  
2733, 2734, 2735, 2736, 2737,  
2738, 2739, 2740, 2741, 2742,  
2743, 2744, 2745, 2746, 2747,  
2748, 2749, 2750, 2751, 2752,  
2753, 2754, 2755, 2756, 2757,  
2758, 2759, 2760, 2761, 2762,  
2763, 2764, 2765, 2766, 2767,  
2768, 2769, 2770, 2771, 2772,  
2773, 2774, 2775, 2776, 2777,  
2778, 2779, 2780, 2781, 2782,  
2783, 2784, 2785, 2786, 2787,  
2788, 2789, 2790, 2791, 2792,  
2793, 2794, 2795, 2796, 2797,  
2798, 2799, 2800, 2801, 2802,  
2803, 2804, 2805, 2806, 2807,  
2808, 2809, 2810, 2811, 2812,  
2813, 2814, 2815, 2816, 2817,  
2818, 2819, 2820, 2821, 2822,  
2823, 2824, 2825, 2826, 2827,  
2828, 2829, 2830, 2831, 2832,  
2833, 2834, 2835, 2836, 2837,  
2838, 2839, 2840, 2841, 2842,  
2843, 2844, 2845, 2846, 2847,  
2848, 2849, 2850, 2851, 2852,  
2853, 2854, 2855, 2856, 2857,  
2858, 2859, 2860, 2861, 2862,  
2863, 2864, 2865, 2866, 2867,  
2868, 2869, 2870, 2871, 2872,  
2873, 2874, 2875, 2876, 2877,  
2878, 2879, 2880, 2881, 2882,  
2883, 2884, 2885, 2886, 2887,  
2888, 2889, 2890, 2891, 2892,  
2893, 2894, 2895, 2896, 2897,  
2898, 2899, 2900, 2901, 2902,  
2903, 2904, 2905, 2906, 2907,  
2908, 2909, 2910, 2911, 2912,  
2913, 2914, 2915, 2916, 2917,  
2918, 2919, 2920, 2921, 2922,  
2923, 2924, 2925, 2926, 2927,  
2928, 2929, 2930, 2931, 2932,  
2933, 2934, 2935, 2936, 2937,  
2938, 2939, 2940, 2941, 2942,  
2943, 2944, 2945, 2946, 2947,  
2948, 2949, 2950, 2951, 2952,  
2953, 2954, 2955, 2956, 2957,  
2958, 2959, 2960, 2961, 2962,  
2963, 2964, 2965, 2966, 2967,  
2968, 2969, 2970, 2971, 2972,  
2973, 2974, 2975, 2976, 2977,  
2978, 2979, 2980, 2981, 2982,  
2983, 2984, 2985, 2986, 2987,  
2988, 2989, 2990, 2991, 2992,  
2993, 2994, 2995, 2996, 2997,  
2998, 2999, 3000, 3001, 3002,  
3003, 3004, 3005, 3006, 3007,  
3008, 3009, 3010, 3011, 3012,  
3013, 3014, 3015, 3016, 3017,  
3018, 3019, 3020, 3021, 3022,  
3023, 3024, 3025, 3026, 3027,  
3028, 3029, 3030, 3031, 3032,  
3033, 3034, 3035, 3036, 3037,  
3038, 3039, 3040, 3041, 3042,  
3043, 3044, 3045, 3046, 3047,  
3048, 3049, 3050, 3051, 3052,  
3053, 3054, 3055, 3056, 3057,  
3058, 3059, 3060, 3061, 3062,  
3063, 3064, 3065, 3066, 3067,  
3068, 3069, 3070, 3071, 3072,  
3073, 3074, 3075, 3076, 3077,  
3078, 3079, 3080, 3081, 3082,  
3083, 3084, 3085, 3086, 3087,  
3088, 3089, 3090, 3091, 3092,  
3093, 3094, 3095, 3096, 3097,  
3098, 3099, 3100, 3101, 3102,  
3103, 3104, 3105, 3106, 3107,  
3108, 3109, 3110, 3111, 3112,  
3113, 3114, 3115, 3116, 3117,  
3118, 3119, 3120, 3121, 3122,  
3123, 3124, 3125, 3126, 3127,  
3128, 3129, 3130, 3131, 3132,  
3133, 3134, 3135, 3136, 3137,  
3138, 3139, 3140, 3141, 3142,  
3143, 3144, 3145, 3146, 3147,  
3148, 3149, 3150, 3151, 3152,  
3153, 3154, 3155, 3156, 3157,  
3158, 3159, 3160, 3161, 3162,  
3163, 3164, 3165, 3166, 3167,  
3168, 3169, 3170, 3171, 3172,  
3173, 3174, 3175, 3176, 3177,  
3178, 3179, 3180, 3181, 3182,  
3183, 3184, 3185, 3186, 3187,  
3188, 3189, 3190, 3191, 3192,  
3193, 3194, 3195, 3196, 3197,  
3198, 3199, 3200, 3201, 3202,  
3203, 3204, 3205, 3206, 3207,  
3208, 3209, 3210, 3211, 3212,  
3213, 3214, 3215, 3216, 3217,  
3218, 3219, 3220, 3221, 3222,  
3223, 3224, 3225, 3226, 3227,  
3228, 3229, 3230, 3231, 3232,  
3233, 3234, 3235, 3236, 3237,  
3238, 3239, 3240, 3241, 3242,  
3243, 3244, 3245, 3246, 3247,  
3248, 3249, 3250, 3251, 3252,  
3253, 3254, 3255, 3256, 3257,  
3258, 3259, 3260, 3261, 3262,  
3263, 3264, 3265, 3266, 3267,  
3268, 3269, 3270, 3271, 3272,  
3273, 3274, 3275, 3276, 3277,  
3278, 3279, 3280, 3281, 3282,  
3283, 3284, 3285, 3286, 3287,  
3288, 3289, 3290, 3291, 3292,  
3293, 3294, 3295, 3296, 3297,  
3298, 3299, 3300, 3301, 3302,  
3303, 3304, 3305, 3306, 3307,  
3308, 3309, 3310, 3311, 3312,  
3313, 3314, 3315, 3316, 3317,  
3318, 3319, 3320, 3321, 3322,  
3323, 3324, 3325, 3326, 3327,  
3328, 3329, 3330, 3331, 3332,  
3333, 3334, 3335, 3336, 3337,  
3338, 3339, 3340, 3341, 3342,  
3343, 3344, 3345, 3346, 3347,  
3348, 3349, 3350, 3351, 3352,  
3353, 3354, 3355, 3356, 3357,  
3358, 3359, 3360, 3361, 3362,  
3363, 3364, 3365, 3366, 3367,  
3368, 3369, 3370, 3371, 3372,  
3373, 3374, 3375, 3376, 3377,  
3378, 3379, 3380, 3381, 3382,  
3383, 3384, 3385, 3386, 3387,  
3388, 3389, 3390, 3391, 3392,  
3393, 3394, 3395, 3396, 3397,  
3398, 3399, 3400, 3401, 3402,  
3403, 3404, 3405, 3406, 3407,  
3408, 3409, 3410, 3411, 3412,  
3413, 3414, 3415, 3416, 3417,  
3418, 3419, 3420, 3421, 3422,  
3423, 3424, 3425, 3426, 3427,  
3428, 3429, 3430, 3431, 3432,  
3433, 3434, 3435, 3436, 3437,  
3438, 3439, 3440, 3441, 3442,  
3443, 3444, 3445, 3446, 3447,  
3448, 3449, 3450, 3451, 3452,  
3453, 3454, 3455, 3456, 3457,  
3458, 3459, 3460, 3461, 3462,  
3463, 3464, 3465, 3466, 3467,  
3468, 3469, 3470, 3471, 3472,  
3473, 3474, 3475, 3476, 3477,  
3478, 3479, 3480, 3481, 3482,  
3483, 3484, 3485, 3486, 3487,  
3488, 3489, 3490, 3491, 3492,  
3493, 3494, 3495, 3496, 3497,  
3498, 3499, 3500, 3501, 3502,  
3503, 3504, 3505, 3506, 3507,  
3508, 3509, 3510, 3511, 3512,  
3513, 3514, 3515, 3516, 3517,  
3518, 3519, 3520, 3521, 3522,  
3523, 3524, 3525, 3526, 3527,  
3528, 3529, 3530, 3531, 3532,  
3533, 3534, 3535, 3536, 3537,  
3538, 3539, 3540, 3541, 3542,  
3543, 3544, 3545, 3546, 3547,  
3548, 3549, 3550, 3551, 3552,  
3553, 3554, 3555, 3556, 3557,  
3558, 3559, 3560, 3561, 3562,  
3563, 3564, 3565, 3566, 3567,  
3568, 3569, 3570, 3571, 3572,  
3573, 3574, 3575, 3576, 3577,  
3578, 3579, 3580, 3581, 3582,  
3583, 3584, 3585, 3586, 3587,  
3588, 3589, 3590, 3591, 3592,  
3593, 3594, 3595, 3596, 3597,  
3598, 3599, 3600, 3601, 3602,  
3603, 3604, 3605, 3606, 3607,  
3608, 3609, 3610, 3611, 3612,  
3613, 3614, 3615, 3616, 3617,  
3618, 3619, 3620, 3621, 3622,  
3623, 3624, 3625, 3626, 3627,  
3628, 3629, 3630, 3631, 3632,  
3633, 3634, 3635, 3636, 3637,  
3638, 3639, 3640, 3641, 3642,  
3643, 3644, 3645, 3646, 3647,  
3648, 3649, 3650, 3651, 3652,  
3653, 3654, 3655, 3656, 3657,  
3658, 3659, 3660, 3661, 3662,  
3663, 3664, 3665, 3666, 3667,  
3668, 3669, 3670, 3671, 3672,  
3673, 3674, 3675, 3676, 3677,  
3678, 3679, 3680, 3681, 3682,  
3683, 3684, 3685, 3686, 3687,  
3688, 3689, 3690, 3691, 3692,  
3693, 3694, 3695, 3696, 3697,  
3698, 3699, 3700, 3701, 3702,  
3703, 3704, 3705, 3706, 3707,  
3708, 3709, 3710, 3711, 3712,  
3713, 3714, 3715, 3716, 3717,  
3718, 3719, 3720, 3721, 3722,  
3723, 3724, 3725, 3726, 3727,  
3728, 3729, 3730, 3731, 3732,  
3733, 3734, 3735, 3736, 3737,  
3738, 3739, 3740, 3741, 3742,  
3743, 3744, 3745, 3746, 3747,  
3748, 3749, 3750, 3751, 3752,  
3753, 3754, 3755, 3756, 3757,  
3758, 3759, 3760, 3761, 3762,  
3763, 3764, 3765, 3766, 3767,  
3768, 3769, 3770, 3771, 3772,  
3773, 3774, 3775, 3776, 3777,  
3778, 3779, 3780, 3781, 3782,  
3783, 3784, 3785, 3786, 3787,  
3788, 3789, 3790, 3791, 3792,  
3793, 3794, 3795, 3796, 3797,  
3798, 3799, 3800, 3801, 3802,  
3803, 3804, 3805, 3806, 3807,  
3808, 3809, 3810, 3811, 3812,  
3813, 3814, 3815, 3816, 3817,  
3818, 3819, 3820, 3821, 3822,  
3823, 3824, 3825, 3826, 3827,  
3828, 3829, 3830, 3831, 3832,  
3833, 3834, 3835, 3836, 3837,  
3838, 3839, 3840, 3841, 3842,  
3843, 3844, 3845, 3846, 3847,



# VERBOUWINGEN VAN MEER DAN EEN TON

## Onderzoek bij Woningbedrijf:

# Orders kloppen niet met opdrachten BC

WILLEMSTAD. — Diverse werkers van de dienst Woningbedrijf komen niet overeen met de opdrachten van het bestuurscollege. Dit blijkt ondermeer uit een (voorlopig) accountantsonderzoek van medio verleden jaar. Ondermeer zijn handenvol geld gestopt in verbouwingen van huizen, die achteraf veel te hoog uitgevallen zijn en bovendien bleken er gloednieuwe huizen voor de dag te komen. Het gaat hierbij om projecten die gestart zijn onder het voormalige BC gevormd door Frente Obrero en NVP—U, alsook onder de huidige eilandsregering gevormd door NVP—U, DP en PSD. De vakbond ABVO is enkele praktijken van de huidige gedeputeerde van Woningbedrijf George Hueck ter ore gekomen waarop een spoedvergadering is aangevraagd met het BC uiterlijk morgen.

Uit een brief van de heer Edmundo Flores, hoofd accountantsbureau van het eiland, gedateerd 20 juli 1978, blijkt dat een gedegen onderzoek naar de projecten van het Woningbedrijf bemoeilijkt wordt door een inadequaat administratie en het verspreid zijn van de informatiebronnen. Een copie van deze brief bereikte de Amigoe pas vandaag. De brief meldt slechts enkele voorlopige constatering en bedoeld eigenlijk als handleiding voor het BC ten behoeve van de eilandsraadvergadering van een dag later.

Daarbij is onder meer uitvoering aan de orde geweest de verbouwing van een huis aan de Angolaweg (nr 20) "Op dit project is zonder werkorder en buiten de administratie om in ieder geval mankracht ter beschikking gesteld door het Woningbedrijf", staat te lezen in de brief. Vermoedelijk zijn er ook materialen gebruikt. Een officiële BC-opdracht alsook een sociaal rapport van de dienst Sociale Zaken ontbreken voor deze kwestie. De onkosten zijn bewust door de betrokken voorman via de loonopgaven op een ander project verantwoord, namelijk voor een werkplaats/administratiegebouw voor Woningbedrijf, stelt de briefschrijver.

**MEUBILAIR**  
 Onder het bewind van de heer Nelson Monte als gedeputeerde van Woningbedrijf is op 24 mei 1977 opdracht gegeven door het BC gevormd door Frente Obrero en NVP-U om een huis aan de Bermudaweg (nr 39) bewoonbaar te maken. De werkdag van 7 juni 1977 van het Woningbedrijf luidde evenwel "het bouwen van een woonhuis". De onkosten aan dit project: 16.590 gulden aan materialen en 103.410 gulden (inclusief toeslagen tot en met 19 maart verleden jaar) aan lonen. Totaal bedrag van 120.000 gulden. Niet zeker is of nog meer onkosten worden toegeschreven aan dit project. De brief stelt:

**Stroomperikel**  
 WILLEMSTAD — Het stroomprobleem heeft weer de kop opgestoken. Om die reden is sinds gistermiddag weer begonnen met het uitschakelen van diverse wijken op uiteenlopende tijdstippen. Een stroomturbine van de waterabriek KAE is uitgevallen net op het moment dat drie machines van de elektriciteitsfabriek van Kodala in revisie zijn. Daardoor is het vermogen te klein om de vraag aan te kunnen. Er kon geen mededeling worden gedaan over een tijdstip waarop de stroomvoorziening hersteld zal zijn. De stroom viel vannorgen op Scherpenheuvel uit als gevolg van een storing op de kabel.

**Ontvangen**  
 pracht collectie jurkjes (ook in de grotere maten)  
 Boutique CHIC  
 Santa Rosaweg 40

WILLEMSTAD — Het stroomprobleem heeft weer de kop opgestoken. Om die reden is sinds gistermiddag weer begonnen met het uitschakelen van diverse wijken op uiteenlopende tijdstippen. Een stroomturbine van de waterabriek KAE is uitgevallen net op het moment dat drie machines van de elektriciteitsfabriek van Kodala in revisie zijn. Daardoor is het vermogen te klein om de vraag aan te kunnen. Er kon geen mededeling worden gedaan over een tijdstip waarop de stroomvoorziening hersteld zal zijn. De stroom viel vannorgen op Scherpenheuvel uit als gevolg van een storing op de kabel.

stelling van dezelfde voorman die betrokken was bij de kwestie van het huis aan de Angolaweg. De eerste is van 5 mei verleden jaar ter waarde van 2027 gulden. Dit is ter kennis gebracht van het diensthoofd en de gedeputeerde heeft toen opdracht gegeven de tapijttegels die nog niet waren gelegd in het huis terug te halen. Ze werden opgeslagen bij het Woningbedrijf. De tweede bestelbon is ter waarde van 2084 gulden en bestemd voor het huis van de voorman zelf. "Nadat het bijzondere van het geval bekend was geworden, heeft de betrokken voorman 1424 gulden uit eigen middelen aan de leverancier betaald; nog 660 gulden valt te betalen", schrijft de heer Flores.

Naderhand zouden nog meer onderzoeken zijn verricht, maar de resultaten daarvan zijn niet bekend.

De laatste dagen zijn werknemers van het Woningbedrijf bezig aan de opzet van de diverse

stembureaux over het eiland. De ABVO kreeg de klacht van enkele werknemers dat de gedeputeerde enkele arbeiders, die niet direct zijn partij goedgezind zouden zijn, van dit werk heeft weggehaald en in plaats daarvan "eigen mensen" daar heeft geplaatst. De heer Hueck wordt "onverantwoordelijk en dictatoriaal optreden" verweten. Daarom is om een onderhoud gevraagd met het BC voor uiterlijk morgen, aldus bevestigde vannorgen ABVO-voorzitter Frits Brito aan de Amigoe.

**Nummerplaten gestolen**  
 WILLEMSTAD — Twee automobilisten hebben aangifte gedaan van diefstal van hun nummerplaat met sticker. Het gaat om 5609-C en 1498-V.

# Voorstel PSD voor soc. -ec. akkoord

WILLEMSTAD — De politieke partij PSD heeft in verband met de sociaal-economische problemen van het Land enkele beleidsprincipes op schrift gesteld waarover de overheid, het bedrijfsleven en de vakbonden het eens zouden moeten worden. Een akkoord daarover zou als uitgangspunt moeten dienen voor het regeringsbeleid dat gevoerd gaat worden door de centrale regering in de komende vier jaren.

Zo wordt genoemd het herstel van vertrouwen in de centrale overheid. Hiervoor is nodig dat er een groep bestuurders komt die op verantwoorde wijze en met politieke wil besluiten durft nemen. Het overheidsapparaat moet zodanig worden geherstructureerd dat partij-politieke invloeden worden uitsloten, dat de trek van ambtenaren naar het bedrijfsleven wordt geminimaliseerd (bv door meer waarde te hechten aan uitgebrachte adviezen, waardoor anders frustratie optreedt). Bij de formulering van het regeerprogramma moeten het bedrijfsleven en de vakbonden direct worden betrokken. Tevens moet aan de Staten een urgente-programma worden aangeboden van wetten die op zeer korte termijn moeten worden gewijzigd.

**PLAFOND**  
 Om de financieel-monetaire situatie uit het slop te halen, zou het Bankstatuut zodanig moeten worden gewijzigd dat er een plafond komt voor leningen van de regering bij de Bank en dit instituut moet zo onafhankelijk mogelijk van de overheid kunnen optreden. De begrotingen moeten evenwichtiger worden, er moet een definitieve regeling komen met de eilanden over de belastingverdeling (nu is de afspraak voorlopig) en om de inflatie in de hand te houden, zou er een gericht prijs- en inkomensbeleid moeten komen. Ook de vrije beroepen moeten daarbij in de hand gehouden kunnen worden.

Er zou een totaalplan moeten komen ter verbetering van het investeringsklimaat. Terwijl de werknemers eer moeten kunnen hebben aan hun arbeid, er moeten ook faciliteiten worden geschapen voor investeerders. Het parlement (Staten) moet beter kunnen functioneren en bv niet afhankelijk zijn voor wat betreft de openbare vergaderingen van één persoon, de voorzitter. Het college moet ook een duidelijke weerspiegeling zijn van hetgeen er leeft in de maatschappij. Het lidmaatschap van de Staten zou een

volledige dagtaak moeten worden en vragen van parlementariërs moeten binnen bepaald tijdsbestek en ter dode door de regering worden beantwoord. Op de vraag waarom de PSD verleden week zelf niet heeft meegewerkt, op eilandsniveau, aan een functioneren van de democratische rechten van de oppositie, zei secretaris, drs Eric Kleinmoedig, dat het niet zo moet worden dat partijen vlak vóór de verkiezingen politiek willen bedrijven via de gratis radiouitzendingen. Over het algemeen beleid en andere zaken van het BC had in een veel eerder stadium gedebatteerd kunnen worden, wat de oppositie heeft nagelaten. Bovendien is het een week voordat de bevolking opnieuw zijn vertegenwoordigers in de Raad zal kiezen.

**SER-ADVIES**  
 Beslissingen over staatkundige structuur-zaken en inzake onafhankelijkheid moeten aan het oordeel van de bevolking worden onderworpen voordat de definitieve beslissing valt, juist omdat ze zo bepalend zijn voor de sociaal-economische ontwikkeling van Land en eilanden. Het adviescollege, SER, moet zijn waarde worden gegund en adviezen van de SER moeten worden gepubliceerd en serieus worden genomen door de overheid. Deze punten moeten, volgens voorzitter Efraim Cijntje, worden beschouwd als een bijdrage van zijn partij om



WILLEMSTAD — Vóór de huidige verkiezingscampagne zijn afspraken gemaakt voor een ordentelijke gang van zaken. Daar wordt naderhand niet altijd meer aan gehouden. Een voorbeeld daarvan staat op bijgaande foto, waar reclamestickers verkeersborden bedekken. Dat is op veel plaatsen gebeurd. Op enkele plaatsen is het teken op het bord helemaal niet meer te zien hetgeen een kwalijke zaak is. Het verdient aanbeveling dat de partijen hun "plakkers" beter in de gaten houden en eventuele overtredingen als hierboven recht zetten, door de stickers eigenhandig te (laten) verwijderen.

Werk voor 175-200 man

# Scheepssloopbedrijf neemt vaste vorm aan

WILLEMSTAD — Zoals bekend wordt al enige tijd gewerkt aan de vestiging van een scheepssloopbedrijf op Curacao. Het ligt in de bedoeling dat de centrale regering en het bestuurscollege van Curacao participeren in een tweetal bedrijven samen met het Duitse bedrijf Eisen und Metall, t.w. een produktiebedrijf en een handelsonderneming. In februari van dit jaar heeft een team Antilliaanse deskundigen in Duitsland onderhandelingen gevoerd over het af te sluiten contract met Eisen und Metall. Momenteel wordt het resultaat van deze onderhandelingen door de experts van het bestuurscollege van Curacao bestudeerd.

Zodra de concept-overeenkomst gereed is zal de directeur van Eisen und Metall naar Curacao afreizen om bedoelde overeenkomst te ondertekenen alsook om de akten van de n.v.'s te passeren.

Het is interessant om te weten dat het produktiebedrijf werkgelegenheid zal bieden aan 175 tot 200 man, terwijl slechts een zeer gering aantal Duitse deskundigen gedurende een korte periode alhier moet verblijven om de nodige know-how over te dragen. Na een gedegen studie door Eisen und Metall is gebleken dat onze regio een goede markt is voor bedoelde activiteiten.

# Loge (Marchena) vijftig jaar

WILLEMSTAD — Bij gelegenheid van zijn gouden bestaan biedt het bestuur van Loge Victory no 2 van de Independent united order of mechanic op vrijdag 4 mei een ontvangst aan in jeugdhuis de Tamarijn. Het ontvangst is van acht tot tien uur 's avonds. De eigenlijke datum van het feest is zondag 6 mei. In verband met dit jubileum gaat men een viertal organisaties bedenken en wel het Verriet instituut, het bejaardentehuis Habaai, het Richardustehuis te Santa Rosa en het Marchena buurtcentrum, dat in oprichting is. De aanbidding gebeurt in het Loge-gebouw aan de Apureweg te Marchena.

**Politie**  
 WILLEMSTAD — Bij diverse gelegenheden is gewezen op de prima manier waarop de politie en het VKC een goede gang van zaken garanderen bij de politieke vergaderingen. Gisteravond namen zij hun taak echter wat al te licht op. Ze gaven er de voorkeur aan in de politie-jeep te blijven zitten of zich op te houden met het publiek, vooral met jongedames. Dat het verkeer op Mahuma — en het was erg druk op de DP-vergadering — steeds vast kwam te zitten, interesseerde hen niet. Zelfs niet toen er automobilisten hun wagen midden op de weg parkeerden, vlak naast een politie-agent en een VKC'er, zodat niemand meer in of uit kon. Op de andere vergaderingen was het de gewoonte om ook een goede doorstroom van het verkeer te verzorgen. Misschien was het een eenmalige laktheid.

teiten. Niet alleen het verschromten en doorverkopen van schepen biedt gunstige perspectieven doch ook het aankopen en meteen verhandelen van schepen biedt goede mogelijkheden. Hierdoor is besloten om naast het produktiebedrijf ook een handelsonderneming te vestigen, waarin de overheden voor 50 procent zullen participeren.

Reeds is aan een projectiebureau in Nederland, de Weeger International n.v., de opdracht verleend om een projekt-studie te maken van de te bouwen kaden die nodig zijn voor activiteiten van de produktiemaatschappij.

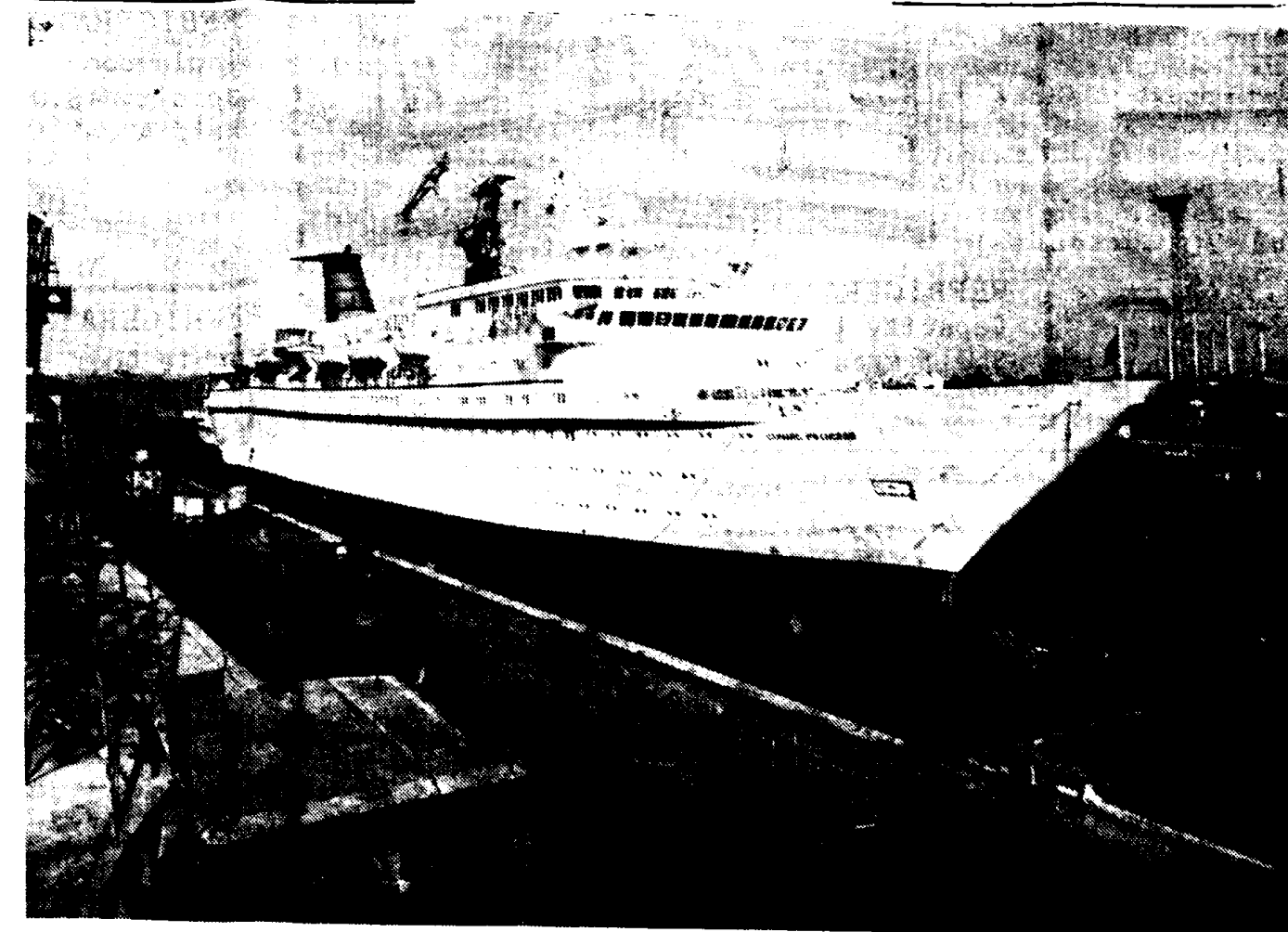
Ondertussen heeft minister Larmone van Eisen und Metall bericht ontvangen dat men in Guyana een schip heeft gekocht dat men op Curacao wil verschromten, waardoor meteen gestart kan worden met de activiteiten en derhalve meteen een aantal mensen aan werk geholpen kan worden. Thans wordt bestudeerd of en waar men in de haven het schip kan brengen om met de sloop-activiteiten te kunnen aanvangen.

**VALS GELD**  
 WILLEMSTAD — Bij de politie zijn weer verschillende valse bankbiljetten ingeleverd en wel van tien en vijftig dollar. Dit gebeurde door personeel van een casino en van een bankinstelling.

# Hogeschool omgezet in universiteit

WILLEMSTAD — De feestelijke viering van het omzetten van de Antilliaanse hogeschool in universiteit is in september bij het begin van het nieuwe academische jaar. Het recente verschijnen van het betrokken publicatieblad waarin de wet van 12 januari is opgenomen, gebeurde woensdag in interne kring met een heildronk, bij welke gelegenheid de rector magnificus, prof. mr. J. E. Spruit, een korte toespraak hield. Hij noemde deze omzetting een historisch moment voor de gehele Antilliaanse gemeenschap, dat mogelijk werd door de inzet en de zorg van velen. De kwaliteit van het werk van studenten, docenten, medewerkers en de mate van betrokkenheid van de academie zullen de standing van de Antilliaanse universiteit in eigen land en daarbuiten bepalen, aldus prof. mr. Spruit.

Met de universiteit hebben de Antillen hun eigen centrum voor onafhankelijk en vrij onderzoek en onderwijs gekregen en is de mogelijkheid gecreëerd om gelijkwaardig aan andere instellingen van hoger onderwijs in en buiten het Caribisch gebied, vanuit verschillende wetenschappelijke disciplines bij te dragen aan de geestelijke en materiele ontwikkelingen in de Antillen en in de regio.





# GRAFISCHE COMMUNICATIE

WILLEMSTAD — De stichting Grafische communicatie in een goed verzorgde circulaire zichzelf voorgesteld aan de eventuele belangstellenden. Deze kennismaking heeft betrekking op de doelstelling van de stichting — stimuleren bevorderen van de grafische communicatie op de Nederlandse Antillen — en op zijn bestuursaanpak. Voor 1979 heeft men aan activiteiten op het programma staan de steun aan enkele week- en maandbladen, het bevorderen van meer culturele en educatieve artikelen in de dagbladen, het houden van een symposium over communicatie op de Antillen en ook bv nog het uitgeven van een lessenpakket voor de scholen onder de titel "De krant in de klas". Het bestuur van de stichting bestaat uit voorzitter F.D. Leo, en de leden M.S. Kuiperi, W. Boof, L. Capriles, V.F. Marcha, J.E. Spruit, J.P. Veeris en E. Voges; aan het bestuur is in de functie van secretaris-penningmeester dominee R.E. Snao toegevoegd. Het correspondentie adres is Dr W.P. Maalweg 6, Curacao (tel. 55387).

## Referendum in

### Egypte 19 april

CAIRO — Egypte zal op 19 april het referendum houden over het vredesverdrag met Israël. Dit verklaarde president Sadat voor radio en televisie. Volgens Sadat zal het volk dan ook worden gevraagd zich uit te spreken over ontbinding van het parlement, als impuls voor een nieuwe fase voor de versterking van de democratie in Egypte.

TE HUUR  
AANGEBODEN  
KANTOORRUIMTES  
EN MAGAZIJN  
TE WILHELMINA STRAAT  
Voor informatie: tel. 3677  
van 11.00 a.m. — 2.00 p.m.  
en 6.00 p.m. — 10.00 p.m.



Gebruik Uw verstand  
Stem op **Kamp.**  
voor een gezonde economie  
en de bestrijding van het amateurisme!  
Nummer 8 P.P.A. (oranje)  
**ing. B. Kamp**

**Barclay**  
The best  
"Aircro"  
to Possess.  
"TEARASA"  
Excl. Distributor  
For "Aruba"  
Tel.: 2188

VERHUISBOEDEL  
inpakken en vervoeren  
alameda verhuizingen op  
Aruba:  
**Oficina Maritima**  
Tel. 2684 of 1622

**ARUBAN DAILY ENTERTAINMENT**

**Aruba Sheraton Hotel & Casino**  
**CARIL PAYNE**  
Till May 1  
Showtime:  
8.30 - 11.30 p.m.

**Caribbean Carnival**  
7.30 till 9.30 p.m.  
POOLSIDE  
Tantalizing S.E.O.  
The Jumping Jive Band  
Spectacular Carnival Parade

**STOR**  
genuine Chinese  
food & interna-  
tional dishes in  
center of  
San Nicolas  
Telephone 5132

**ARUBAANSE VOLKSPARTIJ**

- GEEN VECHTEN OM DE EER VAN PROJECTEN, DIE MET HULP VAN NEDERLAND, EEG OF ANDEREN TOT STAND KWAMEN.
- GEEN VAGE BELOFTEN.
- GEEN LEUGENS.
- GEEN PERSOONLIJKE BELANGEN
- GEEN OPSCHIEPEN MET VOORZIENINGEN DIE IN IEDERE GE-MEENSCHAP GEWOON ZIJN.

## MET UW STEM

een nieuwe trije en opbouwende politiek  
met  
Het vormen van een nationaal front dat voor de belangen van Aruba en haar bevolking kan en wil opkomen.  
Daarom

### STEMT GOED EN VERSTANDIG

#### STEMT OP DE GROENE LIJST

## A.V.P.

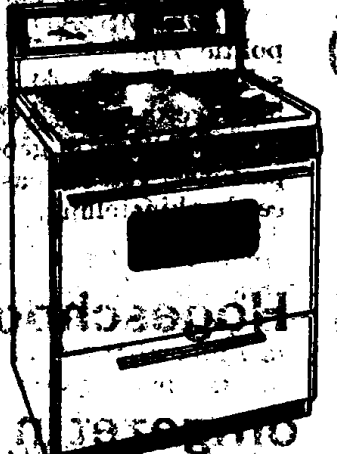
### ARUBAANSE VOLKSPARTIJ

De partij die door haar strijd  
werken de geloofwaardigheid in de  
politici zal herstellen.

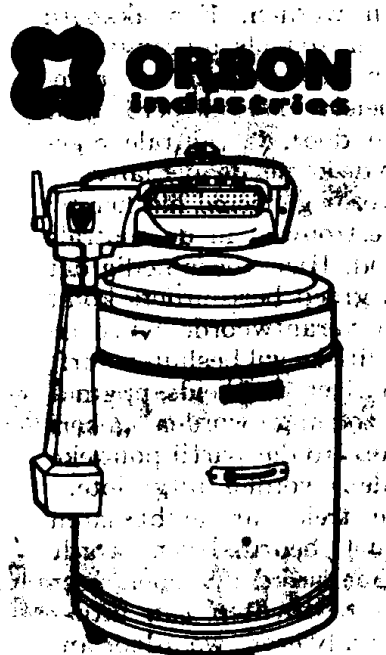
"Huzga pa bo  
mes"  
vota  
**MEP**  
Pa  
un  
Aruba  
INDEPENDIENTE  
**Grace Bareño**  
no. 10  
Ta bo candidata  
cu ya a demostra.

# KOEL TECHNISCH BEDRIJF ARUBA N.V.

**ORSON Industries**  
30" Gas With  
Continuous  
Cleaning Oven



**K.T.B.A.**  
**DISCOUNT CENTER**  
INTRODUCING  
**ORBON industries**  
HOME APPLIANCES  
WITH SPECIAL DISCOUNT PRICE (CASH ONLY)  
INCLUDING FACTORY GUARANTEE (NO FREE SERVICE)



**MODEL VJ 29**  
Wringer Washer  
PRICE NAfIs 890  
DISCOUNT 310  
NETT CASH NAfIs 580

**MODEL VJ 79**  
Wringer Washer  
With Timer  
PRICE NAfIs 940  
DISCOUNT 330  
NETT CASH NAfIs 610



**REFRIGERATOR Double Door - Frost Free**  
Capacity 17 cubic feet - Width 31"  
Shelf Area 19.5 sq. ft.  
PRICE NAfIs 1830  
DISCOUNT 640  
NETT CASH NAfIs 1190

**REFRIGERATOR SPACEMASTER 12**  
Double Door - Frost Free  
Capacity 12 cubic feet - Width 28"  
Shelf Area 17 sq. ft.  
PRICE NAfIs 1430  
DISCOUNT 500  
NETT CASH NAfIs 930

**All Standard Traditional**  
High Efficiency **Backguard**  
With clock and timer  
Oven door Window with light in oven  
PRICE NAfIs 950  
DISCOUNT 330  
NETT CASH NAfIs 620

**GAS RANGE model 628-140**  
All Standard Traditional  
PRICE NAfIs 600  
DISCOUNT 210  
NETT CASH NAfIs 390

**MICROWAVE OVEN**  
for modern cooking  
PRICE NAfIs 1675  
DISCOUNT 875  
NETT CASH NAfIs 800

**REFRIGERATOR - SLAM**  
Double Door - Frost Free  
Capacity 14 cubic feet  
Shelf Area 16.5 sq. ft.  
PRICE NAfIs 1275  
DISCOUNT 475  
NETT CASH NAfIs 800

**ORSON Industries**

**FLOATING RESTAURANT BALI**  
TEL. 2131 OF 3065  
Open dagelijks van 12 a.m. tot 11 p.m.  
en zondags van 10 a.m. tot 11 p.m.

**Alfredo's**  
Ristorante Italiano  
for BREAKFAST, BRUNCH,  
LUNCH and DINNER  
at the Bassi Rati Beach Hotel  
Exquisite Northern  
Italian Cuisine  
For reservations call Tel. 2222

**WHAT ANICE STEAK**  
**CATTLE BARON**  
DAKOTA SHOPPING PARADISE  
OPEN 6.00 - 11.00 P.M.  
FOR SNACKS ON THE  
TERRACE 17.00 - 11.00  
ON MONDAYS  
WE ARE CLOSED

**DRIVE-IN**

**JESUS OF NAZARETH**  
PART II  
IN ENGLISH  
D'ARMA  
ENTRANCE FREE  
ADMISSION: ALL AGES

**el unico partido**  
cu por brinda

**ARUBA**  
nibor cur  
NOVEMBER 1978  
TRECE CAMBIO...II VOTA

**WANTED**

**MULLET BAY BEACH HOTEL NEEDS**  
**THREE (3) PIANISTS**

Must be able to play different types of music  
work during evening hours, any day of the week  
For more information needed.  
Salary good  
Apply to:  
Food and Beverage Department  
Mullet Bay Beach Hotel  
P.O. Box 1000, San Nicolas  
Newspaper Articles



# AGENDA ARUBA

LOSSE NUMMERS op Aruba dagelijks verkrijgbaar bij:

ORANJESTAD: Zepp Wever, Ingrid, La Fama, Popular en Piet Sodafountain.

SAN NICOLAS: Nicolas store.

De Wit stores in Aruba Caribbean en Sheratonhotel, Van Dorp in Americana en Holiday Inn drugstore.

Kantooruren: 08.15-12.00/14.00-17.30 uur; zaterdag 08.15-10.00 uur.

Telefoon: 4333, 4334, 4335. Voor spoedgevallen na kantoor-tijd: 1639, 2316 en 2950.

Bankrek. nr.: 248-1 Barclay's bank. Taxicentrale: 24 uur per dag, tel.: 2116 of 1604.

POLITIE: 4555  
ALARMCENTRALE: 4255

Kunt U tussen de middag niet thuis gaan eten. Loop dan even **DE DISSEL** binnen, waar U een goed verzorgde zakenlunch krijgt. Iedere donderdag: **ERWTENSOEP.**

BIOSCOPEN  
ORANJESTAD: Boulevard theater: 20.30 ABBA (all). Rialto: 20.00 Pocket money (all).  
BALASHI: Drive-in: 20.30 Jesus of Nazareth part 1 (all).  
SAN NICOLAS: Principal: 20.30 Paws, claws & jaws (all).

\*\*\*  
WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 3168; Noord: tel.: 3425; Sta Cruz en Paradera: tel.: 8288; Savaneta en Brazil: tel.: 7020; San Nicolas: tel.: 5906; Tijdens kantooruren: Dakota, Patiastraat 27, tel.: 4444.

BOTICA'S: Oranjestad: Del Pueblo, tel.: 1253; San Nicolas: San Lucas, tel.: 5119.

WACHTREGELING DOKTO-  
ren: San Nicolas en Savaneta: dokter E. Weststrate, Palisiaweg 122, tel.: 7290.

\*\*\*  
DIVERSEN  
HOLIDAY INN: 20.30 opvoering van Ven. groep Danzas de Aragua.

\*\*\*  
VRIJDAG  
DIVERSEN  
BUR. VOOR LEVENS- EN GEZINSMOEILIKHEDEN (Zuidstraat 1A, tel.: 3145): open maandag t/m vrijdag van 07.30-12.00/13.30-17.00 uur.

FLIGHT INFORMATION CENTER: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informatie via verkeers-toestellen.

WIT GELE KRUIS: Zuigelin- gen CB: 13.00-15.00 uur te Sta Cruz. Kleuter CB: 13.00-15.00 uur te Oranjestad.

SECRETARESSENVER.: 17.00 off. opening secretares- senweek-Surfside.

BIBLIOSUB  
OPEL: 08.30 te Pius X-school; 10.30 te Fatimacollege, Dakota.

DAF: 08.00 te Kukwisaschool, Pos Chikito; 10.00 te H.Hart- school; 11.30 te St.Antonius- school, Savaneta.

TELEARUBA: 17.00 super he- roes; 17.30 the three stooges; 18.00 King Arthur & the Knights; 18.30 weekoverzicht; 18.45 Eng. nieuws; 19.00 tele- novela: Pecado capital; 19.30 cocktail musical; 20.00 telenoti- cles; 20.30 PPA-progr.; 21.00 M.L.King; 22.00 dept. Cultuur en Opvoeding.

## Veel doden bij bliksemingslag

NEW DELHI — In het bergdorp Sjogi in Noord-India zijn 14 mensen om het leven gekomen en zeven gewond, doordat de bliksem insloeg in een hut waar explosieven waren opgeslagen voor het oplazen van rotsen.

**ARUCAR N.V.**  
SIKKENS  
AUTOLAKKEN  
ALLE MERKEN  
ALLE KLEUREN  
**ARUCAR N.V.**  
SABANA BLANCO 35  
TEL.: 3055

## Overkoepelend orgaan Osticeba Verhoudingen met buurt-

## huiswerk sterk verbeterd

ORANJESTAD — In het keurig verzorgde jaarverslag van 1977 en 1978 van de Osticeba, de vereniging voor de Stimulering van buurthuizen op Aruba, laat voorzitter Mirto Roos in kort bestek de revue passeren over de ontwikkeling van deze vereniging. Gedurende zijn bijna tien-jarig bestaan - aldus het voor- woord van de voorzitter - heeft onze stichting veel moeilijke- den gekend en er was op een ge- geven moment zelfs sprake van opheffing als overkoepelend or- gaan omdat de bestuursleden - allen leden op het gebied van buurtwerk en hierdoor van de nodige kennis van zaken ge-

speend - niet in staat waren een gericht beleid ten aanzien van de diverse bij haar aangesloten buurtcentra te voeren.

Dit leidde tot een geleidelijke vervreemding van de buurtcen- trabesturen van ons stichtings- bestuur. Gelukkig behoort deze periode nu tot het verleden en kunnen wij ons verheugen op een prettige samenwerking met de bij onze stichting aangeslo- ten buurtcentra.

Deze verbetering van de ver- houdingen tussen de buurtcen- tra en het overkoepelend orgaan was en is in belangrijke mate het gevolg van het intensievere contact met de besturen van de diverse buurtcentra door het uitstekende werk van de diverse van de Nederlandse sociale acade- mies afkomstig Antilliaanse stagiaires en zeker het werk van de gedurende de afgelopen 3 jaar bij ons in dienst genomen sociaal-culturele werkers.

Hoewel de verhoudingen sterk verbeterd zijn, is het zaak deze verhoudingen verder te verste- vigen teneinde aldus een soepel en goed georganiseerde samen- werking op het gebied van buurtwerk op ons eiland te be- werkstelligen.

Deze blijvende samenwerking kan slechts worden gegaran- deerd indien onze stichting op een professionele wijze wordt geleid en derhalve over de no- dige professionele krachten kan beschikken, terwijl een gezonde en neutrale samenwerking met onze eilandelijke overheid on- ontbeerlijk is.

Waar onze stichting conform zijn doelstelling het buurtwerk op onder meer niet-politieke en/of religieuze basis promo- veert is het de zaak, dat onze professionele krachten geen politieke ideologie (overheidsbeleid) wordt opgedrongen.

Hoewel tot nog toe geen sprake is van enige inmenging van overheidszijde meen ik te mogen stellen, dat uitlening van professionele krachten aan onze

stichting dient te geschieden op het subsidiariteitsbeginsel, dat wil zeggen het beginsel, dat datgene wat aan gemeenschap- pen van lagere orde kan worden overgelaten, door deze ge- meenschappen moet worden ge- daan, derhalve zonder inmen- ging van bovenaf (overheid bv) waardoor de neutraliteit van de- ze werkers kan worden gewaar- borgd.

Vervolgens wordt op zeer overzichtelijke wijze weergege- ven datgene wat de stichting in de afgelopen jaren gedaan heeft, waarbij het bestuur verklaart te zullen blijven werken aan het welslagen van dit werk tot wel- zijn van de bevolking.

Tot slot wordt een woord van dank uitgebracht aan alle per- sonen en instanties die op een of andere wijze hebben bijgedra- gen tot het bevorderen en ont- wikkelen van het Osticeba- werk.

## TV-programma over Marine

ORANJESTAD — Morgenavond om negen uur zendt TeleAruba een informatie programma uit over de Koninklijke Marine (KM) in de Nederlandse Antillen. In dit programma laten de samenstellers zien wat de taken en doelstellingen van de KM omvatten.

Tevens zal in dit programma uitgebreid worden ingegaan op gezamenlijke oefeningen met bondgenoten.

## Door onderzoek-commissie:

## Twee scheepsongevallen

## doorverwezen

WILLEMSTAD — De commissie van onderzoek naar ongevallen met Antilliaanse schepen heeft twee zaken doorverwezen naar de Raad voor de scheepvaart in Nederland. In beide gevallen ging het om zaken zonder persoonlijke ongevallen en met slechts lichte materiële schade.

Op 12 maart 1978 kwam de Josephine in aanvaring met de Duitse boot Paula Howaldt Russ toen het Antilliaanse schip onderweg was van Missley naar Hamburg. De onder- zoekcommissie kwam tot de conclusie dat de verklaringen

## Richmond vier jaar

ORANJESTAD — Baseballclub Richmond bestaat deze week vier jaar. Ter ge- legenheid van dit feit komen de spelers, bestuur en genodigden vanavond bijeen voor een heildronk op nog meer voor- spoedige sportjaren. Dit gebeurt om 8 uur in het clubgebouw van de Aruba karting club te Wayacka.

## TIVOLI BIJEN

ORANJESTAD — De leden van de Aruba Tivoliclub komen maandag 23 april in algemene buitengewone ledenvergadering bijeen om te beraadslagen en te beslissen over de opzegging van de huurgrond aan de Zuidstraat waarop Tivoli sportfaciliteiten heeft staan.

De vergadering begint om 8 uur 's avonds. Morgenmiddag 4 uur organiseert de club een wandelmars voor de kleintjes als sluitstuk van de Paasvakantie. Na afloop van de mars volgt een filmvoorstelling.

## STEM GOED STEM

op nr. 5 van de gele MEP lijst, de lijst van de victorie.

Met Uw stem zal ik kunnen blijven werken voor Aruba en haar bevolking.

ROLAND LACLE



## Meer echtscheidingen in Car. gebied

## JAAR VAN KIND EN GEBROKEN HUWELIJK

WILLEMSTAD — Recente persberichten uit het Caribische gebied maken melding van een toename van het aantal echtscheidingen, gebroken huwelijken en ongeregeld samenlevingen in de hele regio. Zo meldt Christian action van de Caribische conferentie van kerken (CCC).

Op Curacao en Aruba bedraagt het echtscheidingspercentage de laatste jaren ongeveer 50%, een van de hoogste ter wereld.

Het gebedenboek van de Anglicaanse Kerk geeft 3 redenen om te trouwen:

1. om het voorrecht en de ver- antwoordelijkheid van het ouderschap te aanvaarden; 2.

om de geslachtsdrift, ons door God gegeven, op de juiste manier te gebruiken; en 3. als een middel waardoor een mens wordt gesteund en bemoedigd in een levenslange verhouding met een ander mens waar zijn liefde naar uitgaat. Even verder wordt melding gemaakt van de verwijzing van St Paulus naar het huwelijk als een verbintenis om zichzelf te geven, een verhouding die ver- geleken wordt met de zichzelf- gevende liefde van Christus aan het Kruis.

Maar velen in het Caribische gebied raken getrouwd om onjuiste motieven. Een meisje maakt zich zorgen omdat al haar vriendinnen gaan trouwen; een man vindt dat hij iemand nodig heeft om zijn eten klaar te maken en zijn kleren te wassen en trouwt daarom met de eerste de beste; een meisje raakt zwanger van een jongen en op aandrang van de wederzijdse ouders moet er dan maar getrouwd worden; dan heeft het kind tenminste de naam van de vader.

Trouwen is echter een ernstige zaak, vooral in een maatschappij waar de familie- band als belangrijk gezien wordt bij de opbouw van de hele samenleving. En omdat kinderen het resultaat zijn van seksuele relaties en zij van alle hogere levensvormen de langste periode van zorg vragen volgt daaruit dat goede menselijke verhoudingen, die bekend staan als huwelijken, nood- zakelijk zijn voor een gezonde gemeenschap die wil overleven.

Antilliaanse mensen die willen trouwen moeten verder kijken dan hun eigen behoeften. Zij moeten proberen hun seksuele verhoudingen, de verantwoordelijkheid van het ouderschap en de behoeften van hun kinderen te zien in termen van wat wij aan de mensen van wie wij houden kunnen geven, in verband ook met wat onze gezinnen kunnen geven aan de hele gemeenschap. En het is zeker niet voldoende om alleen maar van anderen te profiteren.

Dit is de uitdaging van het internationale jaar van het Kind. Wat kunnen wij, individueel en gezamenlijk, als Kerk en staat, op dit gebied bijdragen?

## Bestuur

## van ATIA

ORANJESTAD — Het nieuwe bestuur van de Aruba Trade & Industry Association (ATIA) heeft tijdens zijn eerste vergadering de functies als volgt verdeeld: voorzitter R.Chemaly, 1ste vice-voorzitter H.Timmer, 2de vice-voorzitter E. de Cuba Jr., penningmeester J. Geervliet, secretaris I.R. Raghunath, leden J.M.Verdaasdonk, E.L.Petronia, B.Pick (2de secretaris), T.Zeissel, J.C.Stenfert-Koreze en E.F.Mansur. Mevrouw S.L.Marugg werd aangesteld als akte-secretaresse.

ORANJESTAD — Bij de Telefoondienst (TD) herdacht de heer Ciriaco (Dunchi) Tromp het feit dat hij 35 jaar geleden in eilandsdienst trad. De heer Tromp heeft in de afgelopen ja- ren in de diverse afdelingen van de TD gewerkt en is momenteel verantwoordelijk voor de tech- nische administratie. Op de foto biedt hoofd Telefoon dienst, Ed- win Croes (r), de gelukwensen aan Dunchi Tromp.

## KLM — PRODUCTIE

WILLEMSTAD — In de maand februari is de productie bij de KLM min of meer ongewijzigd gebleven. De vooruitgang was namelijk niet van die aard dat hij in een duidelijk, percentage kon worden uitgedrukt.

Met tussen haakjes de corresponderende cijfers in miljoenen ton-kilometers van dezelfde periode verleden jaar krijgt men over februari het volgende beeld: lijndiensten: passagiers: 70.6 (68.1 plus 4 procent), vracht: 64.8 (59.5 plus 9 pr) post: 3.0 (2.7 plus 12 pr), charters: 3.1 (2.8 plus 13 pr), totaal vervoer: 141.5 (131.1 plus 6 pr), productie: 246.6 (245.5) en beladingsgraad: 57.4 (54.2) procent.

Over de periode april tot en met februari noteerde men de volgende cijfers: lijndiensten: passagiers 1056.7 (983, plus 7 pr), vracht: 734.2 (683.4 plus 7 pr), post: 35.3 (32.5 plus 9 pr) charters: 109.5 (129.8 min 16 pr) totaal vervoer: 1.935.7 (1.828.7 plus 6 pr), productie: 3222.6 (3141.2 plus 3 pr) en beladingsgraad: 60.1 (58.2) procent.

## Otto Serman

## naar Antillen

WILLEMSTAD — De acteur-voordrachtskunstenaar Otto Serman is van plan- be- binnenkort een toernee naar de Nederlandse Antillen te maken. Het programma dat hij dan presenteert brengt hij op een Sticusa avond op 25 april. Het staat uit poësie en proza van Oda Blinder, Alette Beajon, Charles Corsen, Pierre Lauffer, Luc Tournier, Henk Dennert, Frank M. Arion, Boelie van Leeuwen, Tip Marrug, Cola Debrot en Jules de Palm. Zo blijkt uit het Sticusa-journaal.

## Antillen-

## tentoonstelling in

## West Duitsland

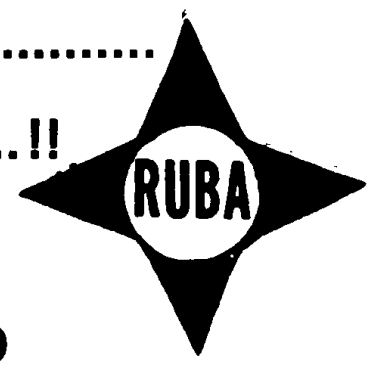
WILLEMSTAD — In de Westduitse gemeenten Stol- zenau, Blomberg, Borgholzerhause en Schoppingen gaat de Sticusa zijn Nederlandse Antillen- tentoonstelling brengen. Dit gebeurt voor de daar gelegerde Nederlandse militairen en hun gezinnen. In het noorden van Duitsland verblijven namelijk honderden Nederlandse militairen in Navo-verband. Het is de bedoeling dat hun kinderen in klassikaal verband de tentoonstelling komen bekijken en dat deze ook open staat voor de volwassenen. Op 23 april begint de Antilliaanse expositie in genoemde gemeen- ten en hij blijft daar tot 18 mei. Het transport gebeurt met militair vervoer en wel in de weekeinden. De rondleidingen worden verzorgd door de vaste kracht C.J.B. ten Cate. Zo meldt het Sticusa-journaal.

## NO SOPORTA MAS.....

## TRECE CAMBIO.....!!

## VOTA no. 19

## Glenroy Tromp





Officier komt met verrassend bewijs

# Drie jaar geeist in marihuana-zaak

WILLEMSTAD — Wat een klein marihuana-zaakje leek, groeide woensdag uit tot een dealerszaak en zoals openbare aanklager mr R.F. Pietersz liever geloofde de zaak van drugpusher H.W. tegen wie hij drie jaar eiste. Bij het horen hiervan zei beklagde dat hij het erg zwaar vond. Rechter mr R.P. Koeijers vroeg hem wat hij dan had gedacht, waarop W. antwoordde dat hij enkele maanden wel genoeg vond. Hoe kan u, haakte de rechter direct in, enkele maanden vragen als u ontkent dat de marihuana van u is.

## Vier mnd voor buitenlandse zakkenrollers

WILLEMSTAD — De drie buitenlanders die zakkenrollen ten laste was gelegd en van wie er twee klaagden door de politie mishandeld te zijn, hebben woensdag ieder vier maanden gevangenisstraf gekregen. De eis van de officier was: zes maanden.

Rechter mr H.C. Every zei in een strafmotivering dat hij niet overtuigd was van de verklaringen van de drie mannen dat zij onschuldig waren. Volgens hem waren de door de verbalisanten opgemaakte verklaringen te gedetailleerd om verzonnen te zijn. Hij zei ook dat hij de straf op vier maanden in plaats van zes had gebracht omdat de mannen buitenlanders waren die hier volkomen geïsoleerd waren en dat was al een straf op zich.

Dat twee van de mannen, één heeft altijd ontkend, verklaringen onder politiedruk zouden hebben afgelegd achtte hij ongelofwaardig. Waarschijnlijk staat twee van de mannen nu nog vervolging wegens meened te wachten. Zij waren getuigen in de zaak tegen de derde man. Op meened staat een maximumstraf van zes jaar.

## Reclassering vraagt uitstel inbrekerszaak

WILLEMSTAD — Een tegenwoordigster van de reclassering vroeg rechter mr R.P. Koeijers woensdag de zaak O.J. uit te stellen voor het maken van een rapport over de jongeman die een hele reeks inbraken, onder meer schoolinbraken op zijn geweten had. Beklaagde die al zo'n vijf jaar bezig is met dit soort misdrijven is nog nooit door een psycholoog onderzocht noch is er van hem een reclasseringsrapport opgemaakt. Rechter Koeijers gaf de reclassering vier weken de tijd met een volledig rapport in deze zaak op tafel te komen. J. werd bijgestaan door mr E.J. Maduro.

In een kantoortje van een nummerverkoper had W. met nog een paar medewerkers zitten rollen. Toen de politie een inval deed werden er 270 sigaretten in beslag genomen en nog een losse hoeveelheid van het kruid. Totaal: ongeveer één kilo. Ook dit keer - beklagde was wel meer in aanraking geweest met de justitie - ontkende W. dat de marihuana van hem was.

Officier mr Pietersz. W. is een uitgekookte man die altijd geprobeerd heeft zijn handen schoon te houden. Volgens hem was de marihuana wel degelijk van W. De medewerkers hadden zelfs als dank voor het rollen nog wat van het spul gekregen. Hij was ervan overtuigd dat W. op zijn zachtst gezegd een dealer was. Waarschijnlijk, aldus de officier was beklagde een "pusher".

Hij verrastte de rechter en meer nog advocate mr M.D. Bennett met een hele serie verpletterende steunbewijzen waarbij zelfs foto's waren van een jongeman gezeten op een berg balen.

Volgens de officier had W. tegen de verbalisant toegegeven dat wat op de foto's stond afgebeeld inderdaad marihuana was. Advocate mr Bennett was echter van mening dat dit nog niet wilde zeggen dat W. ook de eigenaar was van al die balen "hooi" zoals haar client woensdag verklaarde.

Zij vond de eis van drie jaar erg hoog en zei dat de officier waarschijnlijk een handelaar in hard drugs voor ogen had gehad. Waarop de officier ant-

## Officier eist één jaar voor "mula"

WILLEMSTAD — Over twee weken zal rechter mr R.P. Koeijers uitspraak doen in een zogenaamde "mula"-zaak. Mula's worden mensen genoemd die meestal met hun medeweten drugs of contrabanda vervoeren voor dealers, die hier over het algemeen eenvoudige lieden al of niet in geldnood voor uitzoeken.

In de onderhavige zaak was het slachtoffer een jonge vrouw die in Jamaica woont en zich heeft laten verleiden met een koffer naar Curacao te vliegen. De koffer bleek een dubbele bodem te hebben inhoudende twee kilo marihuana.

De vrouw zei woensdag niet geweten te hebben wat er in de koffer zat. Zij had een man ontmoet die haar een reisje aanbod naar Curacao. Hij zou eerst zelf ook meegaan.

Officier mr dr K.H. Meijring wilde weten of er niet meer achter zat dan alleen maar aardig vinden. U wilt ons toch niet doen geloven dat een man die u twee keer ontmoet heeft u een reisje aanbiedt enkel en alleen omdat hij u wel aardig vindt en dat u zich op Curacao overlevert aan een wildvreemde man die u hier zou oppikken, aldus de officier, die één jaar tegen de vrouw eiste.

woordde dat uit enkele getuigenverklaringen duidelijk bleek dat W. zich ook met de verkoop van cocaine had bezig gehouden.


De klap op de vuurpijl was echter wel een pakje bankafrekeningen van wisseltransakties met een totaal bedrag van meer dan twee en een half ton dat door beklagde in dertien maanden was "omgezet". Hij kon hier geen redelijke verklaring geven. Hij mompelde wel iets over een "sam" met Arabieren en Macamba's maar toen de officier de namen van deze mensen wilde weten, zei hij deze niet te kunnen geven.

Ook het verhaal dat hij twee prostituees had werken in Nederland die hem om de twee weken geld stuurden kwam de rechter ongeloofwaardig over. Als dat zo is dan kan dat nooit zo veel geweest zijn, aldus de rechter, die zei over 14 dagen uitspraak te doen.


## INDJU HOBBY CLUB

WILLEMSTAD — De bevordering van sociaal-culturele en educatieve activiteiten is het doel van Indju hobby club, welke een vereniging voor gehuwde dames is. Men streeft er naar het saamhorigheids en het verantwoordelijkheidsgevoel van de leden ten opzichte van de gemeenschap waarin men leeft te bevorderen. Verder heeft men ook als doel de bevordering van het algemeen welzijn van de Antilliaanse gehuwde vrouw en haar gezin. Om dit doel te bereiken houdt men bv. vergaderingen en organiseert met excursies enz. Om gewoon lid te worden moet men gehuwd zijn en achttien jaar en ouder zijn. Het bestuur bestaat uit minimaal zeven en maximaal negen leden. Het verenigingsjaar loopt van 3 oktober tot en met 2 oktober. De statuten werden in september 1976 goedgekeurd tijdens een algemene ledenvergadering.

Het bestuur stond toen onder voorzitterschap van Felicita Cijntje.



**BAN CAS BEK cu ADRI**  
**Stemt AVP**  
**Stemt Nr. 29**





**M.E.P. VERSTEVIGT ONZE SOCIALE- EN CULTURELE BASIS**  
**SOCIAAL:**

1. Legalisering onderstand
2. Stichting Woningbouw:
  - A. Project bevordering eigen woningbouw
  - B. Nieuw project volkswoningen
  - C. Crash program Esso Heights en Village
3. Pensioen voor arbeiders in genot uitkering bij W.V. pensioen
4. Sportburo
5. Nieuw sportbeleid
6. Sporthal Santa Cruz

  
**CULTUREEL:**

7. Instituto di Cultura
8. Cultureel kader
9. Volkslied, vlag en spelling
10. Musea: numismatisch, archeologisch, selecte kunst
11. Stichting Artesania: Handwerkkunst
12. Nieuwe Openbare Leeszaal

**M.E.P. UW GARANTIE VOOR EEN GOEDE TOEKOMST OP ALLE TERREINEN**

Voor de grote en warme belangstelling na het overlijden van onze lieve man en papa

**ARNOLD BARK**

betuigen wij U onze oprechte dank.

Clover Bark - Kruijthoff.  
Lizanne.  
Linda.  
Rob.

BAARN, MAART 1979.  
Van Beethovenlaan 19.



**ARUBAANSE VERFFABRIEK N.V.**  
in verband met de komende verkiezingen is onze fabriek des middags op 25 april a.s. **GESLOTEN**  
Dagelijks komen onze produkten als besten uit de stembus

Probeer eens **FUJICOLOR F-II**  
Let op groene doosje

**WANDELMARS PROTESTANTSE GEMEENTE**



**INVITASHON PARTIDO NACIONAL UNI TA INVITA EN KONEKSHON KU SELEBRASHON DI SU 31 AÑA DI EXISTENCIA**

- TUR SU FUNDADORNAN;
- TUR SU PRESIDENTE- Y LIDERNAN DI BARIO;
- TUR E PERSONANAN KU A JEGA DI KOLEKTA PLAKA
- PA PARTIDO, KU ASINA POR A KUMPRA Y DRECHA
- "CAS DI PUEBLO";
- TUR SIMPATISADORNAN Y VOTADORNAN
- NACIONAL;

NA SU:

**GRANDIOSO MANIFESTASHON DI SOLIDARIDAD**

KWAL LO TUMA LUGAR AWE DIAWEBS ANOCHI DEN KURA DI "CAS DI PUEBLO"

**PROGRAMA:**

17.30 - 21.00 APERTURA MUSIKAL na enkargo di:  
— "ST. VINCENTIUS HARMONIE"  
— "LA PERFECTA"  
— "GRAN PODER DE LA SALSA"

21.00 - 21.30 OFREDA FLORAL NA BUSTO DI DEFUNTU MR. DR. M.F. DA COSTA GOMEZ;

21.30 - 23.00 DISKURSONAN DI EXPONENTENAN DI PARTIDO;

23.00 - 23.45 KLAUSURA MUSIKAL NA ENKARGO DI: "LA PERFECTA"



KRALENDIJK — De afsluiting van de kwartacursus voor de Bonaireaanse kinderen uit de verschillende wijken was op Paasmaandag. De cursus is georganiseerd door Youth Committee van de Lionsclub Bonaire. Gedurende deze morgen, die gehouden werd in de Jeugdhuis Jong Bonaire te Kralendijk, konden de leerlingen aan de compleet volle zaal laten zien wat zij geleerd hebben. Het opgekomen publiek kon rijkelijk genieten van hetgeen de kinderen te bieden hadden. Na de voorstelling van de kinderen was het de heer Elsie Cecilia, voorzitter van de Lionsclub, die de diploma's overhandigde aan de geslaagden. In totaal ontvingen 60 kinderen een diploma.

Hierna bedankte de heer Henri Toré, voorzitter van Youth Committee allen die op een of andere manier meegewerkt hebben tot het welslagen van dit project. Momenteel is ook onder leiding van genoemde Comité een kinderkoor opgezet onder leiding van mevrouw V. Rosario en E. Statius. Op de foto het moment waarop de heer Elsie Cecilia het diploma overhandigt aan één van de geslaagden.





**Eerste kous Zweeds soft-board (Ivory-faced). Op voorraad!**

**speciale aanbieding 15,- p.plaat!**

**TEHABU**  
Tel. 36436 — 37339  
Schottegatweg Oost 171



# In emotievolle aantrekkelijke wedstrijd

## J.C. wijst Undeba terug

WILLEMSTAD. — Een resoluut spelend Jong Colombia heeft gisteravond het elftal van UNDEBA dat met 5 punten uit 4 wedstrijden — waaronder glansrijke successen tegen Victory Boys en Jong Holland — hoge ogen leek te gooien op een plaats in de kopgroep, zijn plaats gewonnen. De Bocaploeg won in een emotievolle ontmoeting met 3-1 en voegde zich bij 3 andere clubs die reeds winstpunten hebben, en als SUBT (evenals Jong Colombia 7 uit 5 wedstrijden) en Jong Holland en Victory Boys beide 7 uit 6 wedstrijden).

De wedstrijd bood alles wat een voetbaltoeschuwer maar wens: goed technisch spel, tactische juweeltjes, volop actie en dat aan beide kanten. Over het geheel genomen was Jong Colombia gisteravond zonder twijfel de betere ploeg. In het middenveld, waar Papie Martina op briljante wijze opereerde, school vooral de kracht van Jong Colombia.

### Independiente tegen Florida

WILLEMSTAD — Independiente komt zondagmiddag weer in actie en wel tegen Florida boys. Deze voetbalwedstrijd wordt gespeeld op het Vesta-veld.

De eerste ontmoeting tussen beide clubs eindigde in een gelijkspel. De aanvang is bepaald op half vijf.

### Bolatoto aan tweede fase toe

WILLEMSTAD — Het FEDEPROF-bestuur heeft momenteel een voorstel in studie van de Bolatoto aantrekkelijker te maken. Dit voorstel — het gaat hier om wijzigingen in de spelregels — is uitgedacht door de Bolatoto-commissie en het FEDEPROF-bestuur zal binnenkort hierover moeten beslissen.

Naar de voorzitter van de FEDEPROF, Shon De Windt ons mededeelde, kan dit gezien worden als een tweede fase in de productie van het Bolatoto spel. Tot nu toe namen per spel gemiddeld ongeveer 900 personen deel en dit was ook het aantal dat het bestuur had verwacht afgaande op het gemiddelde aantal wedstrijdbezoekers.

Door het spel aantrekkelijker te maken hoopt men dat het aantal deelnemers zal toenemen. Ook zal worden bekeken of de belangstelling bestaat voor deelname op Bonaire en Aruba.

### Barbados wil voetbalcontacten

WILLEMSTAD — De semi-profvoetbalbond van Barbados heeft middels een impressario die deze dagen op Curacao verblijft, in verband met internationale bokswedstrijden laten weten dat men geïnteresseerd is in een uitwisseling met Curacao.

De FEDEPROF heeft te kennen gegeven dat het niet mogelijk is om nog dit jaar hierop in te gaan en dat het er de voorkeur aan geeft om rechtstreeks met de bond van Barbados te onderhandelen.

### Brits voetbal

LONDEN — In de eerste divisie van de Engelse voetbalcompetitie is woensdagavond één wedstrijd gespeeld.

Nottingham Forest speelde thuis gelijk met 1-1 tegen Manchester United.

## SPORT AGENDA

BASEBALL: 20.00 AA-kl.: Royal Scorpions vs Zelbo/Rif-stadion.

halveren. Hoop laaide op in het kamp van UNDEBA en men ging er met een nog grotere felheid tegenaan.

Wat de verdediging betreft nam men steeds meer risico's om zoveel mogelijk stootkracht te geven aan de aanval en Jong Colombia benutte dit om zijn derde treffer te noteren.

Wibo Zimmerman rondde een pass van Julio Constanza af met een knal van een schot dat keeper Simon kansloos liet. Met een achterstand van 2 treffers en nog slechts een kwartier te spelen was Undeba een uitgetelde ploeg ofschoon men tot het bittere einde voor een beter resultaat bleef strijden.



## Cruyff bijna rond met N. York Cosmos

NEW YORK — Johan Cruyff wordt zondag in New York verwacht om een periode van gesprekken met de New York Cosmos af te ronden. Bij de club rekent men erop dat Cruyff het aanbod zal aanvaarden, waardoor hij in New York een nog betere betaalde speler zal zijn dan Pele was.

De plaatsvervangend directeur van Cosmos vertelde: Ik verwacht Cruyff zondag in New York. Al sinds weken voeren wij bijna dagelijks telefoongesprekken en het is nu aan hem de beslissing te nemen.

Volgens Rafael de la Sierra zou Cruyff een salarisaanbod van twee miljoen dollar per jaar hebben gekregen en dat is aanzienlijk meer dan Pele, die voor anderhalf miljoen dollar per jaar bij de club in New York speelde.

Cruyff heeft volgens de club al een principe-overeenkomst gesloten dat hij bij Cosmos zou komen voetballen, als hij weer actief zou gaan spelen. Zijn besluit eventueel weer te gaan voetballen kan samenhangen met financiële verliezen in zakelijke transacties.

Cosmos heeft aan het begin van het seizoen al Wim Rijsbergen aangetrokken, bezat al sterren als Beckenbauer en Marinho en zal na afloop van de competitie in Spanje ook Johan Neeskens in dienst nemen.

### Arnesen en Lerby blijven bij Ajax

AMSTERDAM — Frank Arnesen, de Deense prof, heeft zijn contract met Ajax met twee jaar verlengd tot juni 1981.

Eerder kwam Ajax tot overeenstemming over een verlenging van zijn verbintenis met Soeren Lerby.

Ook Lerby tekende twee jaar bij en blijft tot juni 1981 in dienst van Ajax.

### Tennis competitie voor senioren

WILLEMSTAD — De Curaçaoese tenniskampioenschappen voor senioren gaan 13 mei van start. De gelegenheid tot inschrijving kan geschieden tot 28 april en uitsluitend via de inschrijfformulieren. Op maandag 30 april om acht uur te Rust & Burg is de loting. Er wordt gespeeld in: heren-enkel A-, B- en C-klasse; dames-enkel A-, B- en C-klasse; heren-dubbel A-, B- en C-klasse; dames-dubbel A-, B- en C-klasse; gemengd dubbel A-, B- en C-klasse. Iedereen is welkom.

### O. Duitsland Polen: 2-1

LEIPZIG — Oost Duitsland heeft woensdag in Leipzig voor 55.000 toeschouwers de wedstrijd tegen Polen gewonnen met 2-1. De ontmoeting gold voor groep vier van de voorronden van het Europees kampioenschap.

Bij de rust stonden de Polen voor met 1-0 dankzij een doelpunt van Boniek in de achtste minuut. Streich maakte in de vijfzigste minuut gelijk.

Lindemann scoorde in de 63ste minuut het winnende doelpunt.

De stand in groep vier: 1. Nederland 4 4 0 8 12 - 1, 2. Polen 3 2 0 1 4 5 - 2, 3. Oost Dld 3 2 0 1 4 5 - 5, 4. Zwitserland 3 0 0 3 0 1 - 8, 5. IJsland 3 0 0 3 0 1 - 8.

De eerstkomende wedstrijden: 2 mei: Polen - Nederland, 5 mei: Zwitserland - Oost Duitsland, 22 mei: Zwitserland - IJsland, 9 juni: IJsland - Zwitserland, 5 september: IJsland - Nederland.

Stem voor:

- \* goede service
- \* kwaliteit
- \* redelijke prijzen

Natuurlijk stemt U.....

**AVIS**

RENT-A-CAR

Telephone 14700

## De route van olympisch vuur

MOSKOU — Het organisatiecomité voor de Olympische Spelen van Moskou heeft de weg voor het olympisch vuur uitgestippeld. Deze leidt van Griekenland via Bulgarije en Roemenie naar de Sovjet-Unie, waar het een dag voor de opening - 18 juli 1980 - zal aankomen. De fakkel zal precies 4836 kilometer hebben af te leggen. Precies een maand voor de feestelijke opening van de spelen in het Leninstadion in Moskou zal de vlam in het Griekse Olympia worden ontstoken. De eerste etappe die over Griekse bodem gaat bedraagt 1136 kilometer. Op de 25e juni wordt de fakkel op Bulgaarse bodem overgedragen. De weg door Bulgarije is 865 kilometer lang en voert door Sofia, Plovdiv, Schipka en Plewen. Op 1 juli bereikt de vlam Roemeense bodem waar zij een route zal volgen die 577 kilometer bedraagt. Na het overschrijden van de Roemeense-Russische grens wordt de fakkel door drie Sovjet-republieken gedragen, die een weg beslaan van 2211 kilometer. Vanaf de vijfde juli bevindt de fakkel zich op Sovjet-Russische grondgebied en voert hem langs Kisjinov, Kiev, Charkov, Koersk, Orjol, Toela waarna de laatste 47000 meters door straten en over de pleinen van de Russische hoofdstad gaan. Na de opening van de Olympische Spelen in de Russische metropool wordt het vuur in auto's naar de stations in Moskou gebracht, daar overgedragen aan de vertegenwoordigers van de andere olympische steden en op de morgen van de 20e juli gebracht naar Leningrad, Kiev, Minsk en Tallinn.

## Wereldbeker voor clubs

DUSSELDORP — Boca Juniors, de houder van de Wereldbeker voor clubs en FC Brugge, de verliezer van de finale in het toernooi om de Europese beker voor landskampioenen, hebben nieuwe data gevonden voor het spelen van de twee ontmoetingen om de beker. De eerste wedstrijd wordt op 15 juni in de Argentijnse hoofdstad Buenos Aires gespeeld, de tweede wedstrijd zal pas in augustus in Brugge worden gehouden.

Oorspronkelijk was 20 april aangewezen. Evenals in het vorige seizoen, toen Borussia Moenchengladbach als vertegenwoordiger van Europa aantrad omdat Liverpool geen belangstelling bezat, komt nu FC Brugge in het strijperk - ook als verliezer - omdat Liverpool opnieuw heeft laten weten geen enkele interesse in een dergelijke wedstrijd te hebben.

## Stand ere-divisie

DEN HAAG. — De stand in de ere-divisie KNVB ziet na de jongste competitie-wedstrijden er als volgt uit:

Ajax	25	18	3	4	39	69-23
Feyenoord	25	13	10	2	36	43-14
Roda/JC	25	14	7		35	41-20
AZ67	24	14	4	6	32	66-33
PSV	24	13	6	5	32	41-17
Sparta	25	12	4	9	28	37-32
Twente	25	7	11	7	25	37-32
Ga/Eagles	25	9	7	9	25	35-32
Utrecht	25	8	8	9	24	33-39
PEC/Zwolle	25	5	13	7	23	24-32
NAC	25	5	13	7	23	27-38
MVV	25	6	10	9	22	17-36
NEC	25	4	12	9	20	22-33
Den Haag	25	5	10	10	20	25-40
Vitesse	25	5	9	11	19	31-52
Haarlem	24	4	9	11	17	21-44
Volendam	25	4	7	14	15	27-44
VVV	24	3	5	16	11	17-52

## 95 cent per liter!

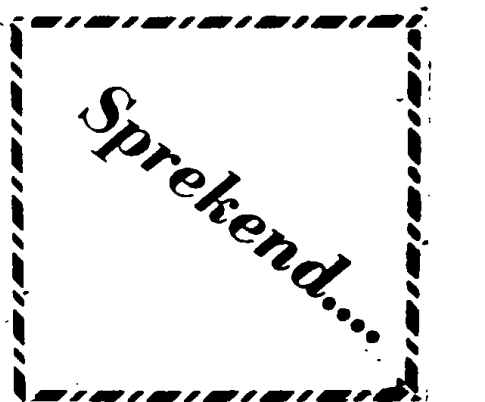
Deze betonkruiwagen van 100 liter met stortbeugel en luchtband nu voor slechts

**f. 95.-**

**TEHABU**

Tel. 36436 - 37339

Schottegatweg Oost 171



OP MAHUMA WERD gisteravond gesproken van de "onsterfelijke DP". Maar een dreigement was er natuurlijk ook weer bij. Ditmaal aan het adres van de journalist Eddy Oleana. Het jongste raadslid voor de partij waarschuwde deze heer met de woorden: "Eddy, je moet uitkijken, want we komen naar je toe na 25 april".....

Maar ja, de liefde voor de perswereld is in die kringen toch al niet groot, getuige ook een andere uitspraak die avond: "Alle kranten en radiostations verkondigen leugens (incl. dus hun eigen kranten-RED). Allemaal zijn ze tegen de DP, maar als je op 25 april de krant openslaat dan zul je de uitslag kunnen opmaken".....

Uit de opmerkingen van de Kvk van Aruba inzake de sociale ontwikkelingen op Curacao leidt de DP af "dat ook Aruba met de DP is".....

"Drieduizend ambtenaren kunnen niet de dienst uitmaken voor 60.000 mensen".....

Toen kwam een eerlijke ontboezeming: "Zij (de bondleiders) willen ook(!) op die (regerings)stoel gaan zitten om er profijt van te trekken".....

Het was niet bekend, maar gisteren werd bekend gemaakt: "De DP wil gefundeerde kritiek. Ongefundeerde kritiek wordt wel beantwoord". Er werd niet bijgezegd wat zij gefundeerd achten en wat niet.....

"Het besluit over toekenning van de gevarenpremie is genomen door premier Rozendal na grondige consultatie met PZ, met de overige ministers en met de eilandgebieden".....

"De bond wil geen gevarensverzekering, zoals voorgesteld door de regering".....

"25 April is tegelijk een referendum. Dan laat je weten dat je of de regering steunt of de ambtenaren gelijk geeft".....

Nederland zou absoluut geen deel hebben gehad in de beslissing voor ontbinding van de Staten, "want Nederland heeft door dat Boy Rozendal niet zwicht voor druk, ook niet van Nederland".....

"Don schone handen? Is hij dan de druk vergeten die zijn partij Frente op hem uitoefende toen hij schone handen wilde houden en het geld niet wilde aannemen". Indirect werd aangegeven dat de overige raadsleden zelfs niet de bedoeling hadden schone handen te hebben.....

"Hoe kun je als gedeputeerde van Sociale zaken praten over geld. Financien valt onder de competentie van de DP". Dat hebben we gemerkt.....

De Kamer van Vakbonden zou besloten hebben de pilaar van de democratie te schudden.....

Er werd een verhaal verteld van een leguaan ("juana"), schaamteloos en met een arrogant gezicht, die zich ophoudt in een hol. Vandaar uit stuurt hij zijn mensen naar Bonaire, de Bovenwinden en Aruba om een coup voor te bereiden. "Weet hij dan niet dat er een rat is, dat er een rooie haan is die veel slimmer is dan de juana".....

"We kunnen ook de uitdaging van Aruba aan".....

De brief van de NVP-U inzake de conflicten met ABVO werd verraderlijk genoemd en gelijkgesteld aan een verzoek tot verhoging van de belastingen.....

"Straks zullen ze weer huilen, die zes andere partijen, de kranten en zij die zich commentator noemen".....

"De vijanden proberen de laatste tijd de rug van het volk te breken".....

De verwachting is dat de meest prominente mensen van de partij minister worden. Daarom ook hebben we Hubert Spencer minister van Sociale zaken gemaakt, aangezien hij het vertrouwen geniet van het hele vakbondszwezen en niet van Yubi Evertsz en Errol Cova. Daar werd nog aan toegevoegd dat Ewald Ong-A-Kwie jaloers zou zijn, omdat hem geen ministerrol was toebedeeld.....

Er werden aankondigingen gedaan voor allerlei slotvergaderingen en als flaps (het is duidelijk aangeslagen) worden er ook verschillende auto-optochten voorbereid.....

## Okker uitgeschakeld in toernooi Houston

HOUSTON — Tom Okker is woensdag in de kwartfinales van het internationale tennistoernooi in Houston uitgeschakeld door de Westduits Uli Pinner.

Okker verloor in twee sets met 1-6 en 3-6.

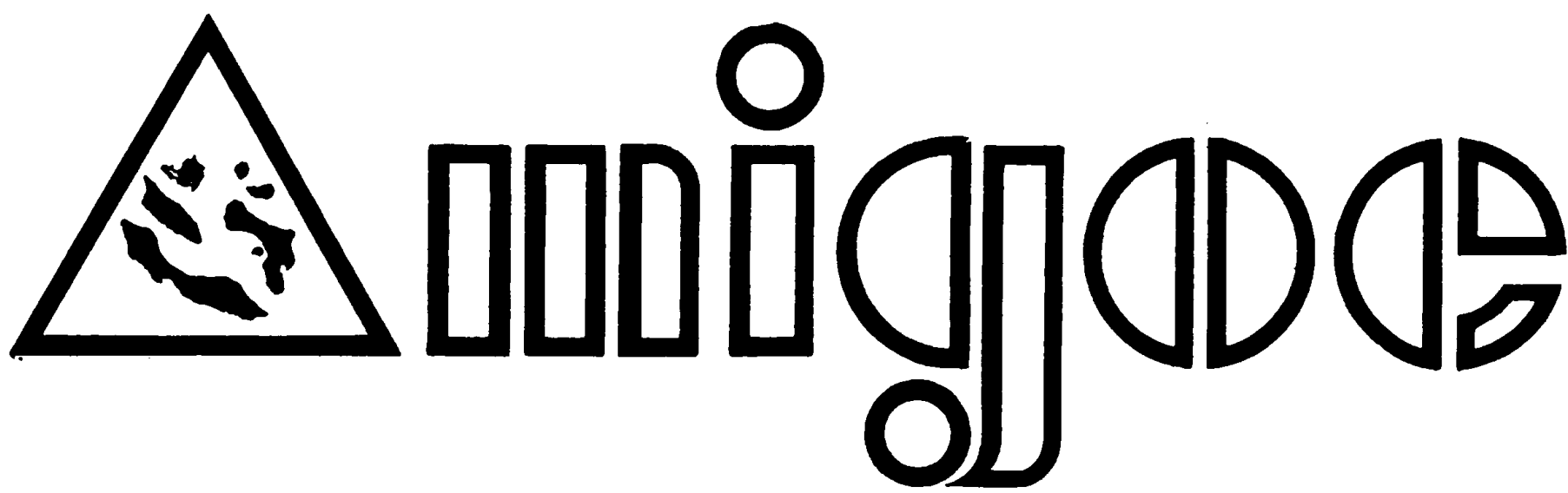












## Surinam and Guyana to hold more talks on border issue

BRIDGETOWN, BARBADOS — Guyana has agreed to hold talks as a matter of high priority on granting Surinam access to a disputed 6,000-square-mile triangle of land between the two countries, Surinam officials said here. The agreement to hold the talks was included in a memorandum of understanding signed by Surinam Prime Minister Henck Arron and his Guyana counterpart, Forbes Burnham, after four days of summit talks here. Both sides had restated their positions on the border dispute which has dogged their relations for the past 20 years, the officials said.

They did not spell out what these positions were, but Surinam lays claim to the 6,000-square-mile slice of Guyana and control of the border Corentyne River while Guyana, basing itself on an unratified 1930 agreement, says the land is part of Guyana.

The dispute centres on the identification of the true source of the Corentyne shown more to the west on Suriname maps than on Guyanese maps.

Mr Arron raised the question of access to the area for scientific and technical purposes, the officials said. In the past, Guyana has airlifted troops into the area to hunt out a Surinam camp.

The Surinam Prime Minister however stressed to reporters after the two sides signed the memorandum, a joint communique and an agreement on reciprocal fishing rights that "boundaries and boundary problems may not divide countries".

This appeared to reflect the approach taken by both countries to establish firm relations and communications so that it be easier to get into the hard bargaining over the border.

Surinam has a similar border dispute with France over French Guyana, its eastern neighbour. Both disputes are most likely to be solved by an agreement for some kind of joint development, sources said.

Guyana also agreed during the talks to take part in joint studies of the ecological problems, which are said to affect Guyana also, which will be caused by Surinam's giant Kabalebo Dam.

Surinam officials said they were particularly pleased to have reached this agreement with the Guyanese as the dam project was extremely important to the development of Surinam.

The two sides also agreed to establish a ferry across the Corentyne River as a joint venture while Surinam said it would like to set up an embassy in Guyana, a suggestion welcomed by the Guyanese.

Mr. Arron said he believed

the summit had produced a good basis for the continuation of relations between the two countries. Mr Burnham, calling the meeting a success, said the two sides had been in almost total agreement on all subjects. Where there was a disagreement it was usually over a question of emphasis, he said.

Mr Arron is to visit Guyana sometime in June and Mr Burnham will make a return visit to Surinam later in the year, the two leaders said.

According to the joint communique, the two Prime Ministers "expressed their determination to intensify efforts for increased and diversified co-operation, especially in trade, technical, economic and cultural matters".

Apart from purely bilateral questions, the two Prime Ministers also discussed international and regional affairs, agreeing on the importance of closing the bonds between Latin America and the Caribbean, establishing a new world economic order and setting up a complete economic embargo against South Africa.

President Sadat says that the treaty is the first step towards securing the return from Israel of occupied Arab territory and getting Palestinian rights peacefully. But most Arab leaders contend that he was signed a separate peace with Israel and betrayed the Palestinians.

Cairo newspapers today urged Egypt's 10 million voters to say "yes" for peace in the referendum.



VANCE JAMES JR.

## LET FREEDOM RING

### VOTE PATRIOTIC

### VOTE S P M

## ST. MAARTEN PATRIOTIC MOVEMENT

## The world in a nutshell

CAIRO — President Anwar Sadat looks likely to get widespread backing for his peace treaty with Israel when Egyptians vote in a national referendum today. The referendum, which asks Egyptians to say "yes" or "no" to the treaty signed last month in Washington, is designed to show opponents of the accord both at home and in other Arab states that the Egyptians want peace.

President Sadat says that the treaty is the first step towards securing the return from Israel of occupied Arab territory and getting Palestinian rights peacefully. But most Arab leaders contend that he was signed a separate peace with Israel and betrayed the Palestinians.

Cairo newspapers today urged Egypt's 10 million voters to say "yes" for peace in the referendum.

TITOGRAZ/YUGOSLAVIA — Aid is pouring in to Yugoslavia's earthquake-devastated southern region of Montenegro, but heavy rain and fresh tremors are hampering efforts to get relief supplies to about 80,000 homeless people. Roads and railways were shattered by Sunday's earthquake, which killed at least 200 people, many families terrified of new tremors, are sleeping in the open for the fourth night running, huddled under umbrellas or inside tents, wrapped in blankets.

TEHRAN — One of Iran's religious leaders, Ayatollah Mahmoud Taleghani, has emerged from hiding for talks with Ayatollah Ruhollah Khomeini in the holy city of Qom, the state radio announced. Ayatollah Taleghani, 72, left his home and office in Tehran last Friday in protest against what he said were "the trampled rights of the Iranian people". His disappearance led to speculation about a split among the country's religious leaders, who have wielded most of the real power since the revolution against the Shah.

LOS ANGELES — Actor Henry Fonda, 73, underwent an operation here today to ease arthritic pain and to remove an urinary obstruction, a hospital spokesman said. Fonda, entered the Cedars-Sinai hospital here three days ago with inflammatory arthritis in his left hip. "He is doing very well and should be mobile again tomorrow," a hospital spokesman said. "He is in excellent spirits and is looking forward to returning to work." Fonda, whose daughter, Jane, won an "Oscar" last week for her role in the film "Coming Home", hurt his hip last month. He later appeared in a play in Chicago and had to enter hospital there last week. Fonda was nominated for an "Oscar" in 1955 for his role in "Grapes of Wrath". His other films have included "War and Peace", "Twelve angry men", "Mister Roberts" and "Jesse James".

WASHINGTON — The State Department has rejected charges by Iranian muslim leader, Ayatollah Ruhollah Khomeini that the US was interfering in Iran's internal political situation.

PARIS — President Valery Giscard d'Estaing has accused the new authorities in Iran of breaking their word over the trial and execution of former Premier Amir Abbas Hoveyda. The President said he had repeatedly interceded with the Tehran authorities on behalf of Mr Hoveyda and was given assurances that he would be spared. Mr Hoveyda was shot after trial by an Islamic revolutionary court on April 7.

## Baseball results

NEW YORK — Results of Wednesday's Major League baseball games:

AMERICAN LEAGUE  
Chicago White Sox 12 Toronto Blue Jays 5  
Oakland Athletics 5 Seattle Mariners 2  
California Angels 11 Minnesota Twins 6  
Cleveland Indians 6 Texas Rangers 4  
Milwaukee Brewers 4 Boston Red Sox 1  
New York Yankees 3 Baltimore Orioles 1

NATIONAL LEAGUE  
St Louis Cardinals 3 Chicago Cubs 2  
Montreal Expos 6 New York Mets 5  
Philadelphia Phillies 3 Pittsburgh Pirates 2  
San Diego Padres 7 San Francisco Giants 6  
Houston Astros 4 Los Angeles Dodgers 8  
(only games scheduled)

## Beurs New York

afco industries inc	33 1/4	int'l paper and t	33 1/4
akzona inc	12 3/4	int'l fund	33 1/4
alcan aluminium ltd	36 5/8	johns - manville corp	33 1/4
allghony powers	16 1/2	kansas city southern corp	33 1/4
allied chemical system	34 1/8	kansas power and light	33 1/4
aluminum corp of america	53 3/4	kennecott copper corp	33 1/4
amx inc	50 3/8	kml - ny - dutch airlines	33 1/4
amcrado hess corp	31 7/8	knit - c corp	33 1/4
american airlines inc	12 1/4	knit - c corp	33 1/4
american brands	58 1/8	knit - c corp	33 1/4
american breadbasket corp	36 3/8	knit - c corp	33 1/4
american can co	37	knit - c corp	33 1/4
american cyanamid co	26 7/8	knit - c corp	33 1/4
american electric power	21 7/8	knit - c corp	33 1/4
american express	31 1/8	knit - c corp	33 1/4
american home products corp	26 1/2	knit - c corp	33 1/4
american motors corp	6 1/4	knit - c corp	33 1/4
american natural gas corp	40	knit - c corp	33 1/4
american standard inc	48 3/4	knit - c corp	33 1/4
american steel and tool	61 1/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	15 3/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	16 3/4	knit - c corp	33 1/4
amx corp	14 5/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	36 1/4	knit - c corp	33 1/4
amx corp	21 1/2	knit - c corp	33 1/4
amx corp	24 3/4	knit - c corp	33 1/4
amx corp	19 3/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	43 1/2	knit - c corp	33 1/4
amx corp	64 1/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	39 1/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	23 3/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	42 5/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	18	knit - c corp	33 1/4
amx corp	46	knit - c corp	33 1/4
amx corp	71 1/2	knit - c corp	33 1/4
amx corp	25 1/2	knit - c corp	33 1/4
amx corp	4 3/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	26 5/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	43 1/2	knit - c corp	33 1/4
amx corp	35	knit - c corp	33 1/4
amx corp	30	knit - c corp	33 1/4
amx corp	0 5/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	23 7/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	61 1/4	knit - c corp	33 1/4
amx corp	39 1/4	knit - c corp	33 1/4
amx corp	18 1/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	40 3/4	knit - c corp	33 1/4
amx corp	28 1/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	24 3/4	knit - c corp	33 1/4
amx corp	43 7/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	23 3/4	knit - c corp	33 1/4
amx corp	29 3/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	33 1/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	16 1/2	knit - c corp	33 1/4
amx corp	34 3/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	50	knit - c corp	33 1/4
amx corp	34 3/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	11 1/4	knit - c corp	33 1/4
amx corp	14 3/4	knit - c corp	33 1/4
amx corp	23 0	knit - c corp	33 1/4
amx corp	42 5/4	knit - c corp	33 1/4
amx corp	23 0	knit - c corp	33 1/4
amx corp	175	knit - c corp	33 1/4
amx corp	13 1/4	knit - c corp	33 1/4
amx corp	63 5/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	18	knit - c corp	33 1/4
amx corp	26 1/4	knit - c corp	33 1/4
amx corp	52 1/2	knit - c corp	33 1/4
amx corp	42 1/4	knit - c corp	33 1/4
amx corp	30 3/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	40 1/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	40 1/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	30 3/4	knit - c corp	33 1/4
amx corp	27	knit - c corp	33 1/4
amx corp	17	knit - c corp	33 1/4
amx corp	48 1/4	knit - c corp	33 1/4
amx corp	32 3/4	knit - c corp	33 1/4
amx corp	58 1/4	knit - c corp	33 1/4
amx corp	12 3/4	knit - c corp	33 1/4
amx corp	28 1/4	knit - c corp	33 1/4
amx corp	45 5/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	26	knit - c corp	33 1/4
amx corp	19 7/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	18	knit - c corp	33 1/4
amx corp	28 1/2	knit - c corp	33 1/4
amx corp	11 3/4	knit - c corp	33 1/4
amx corp	26 3/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	39 3/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	15 7/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	35	knit - c corp	33 1/4
amx corp	63 1/2	knit - c corp	33 1/4
amx corp	25 1/2	knit - c corp	33 1/4
amx corp	23 1/2	knit - c corp	33 1/4
amx corp	12 5/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	12 5/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	1 1/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	1 1/8	knit - c corp	33 1/4
amx corp	20 5/8	knit - c corp	33 1/4

## Beurs Amsterdam

7 pct ned 66	93.00	afco industries inc	33 1/4
akzona inc	12 3/4	alcan aluminium ltd	36 5/8
alghony powers	16 1/2	allied chemical system	34 1/8
aluminum corp of america	53 3/4	amx inc	50 3/8
amcrado hess corp	31 7/8	american airlines inc	12 1/4
american brands	58 1/8	american breadbasket corp	36 3/8
american can co	37	american cyanamid co	26 7/8
american electric power	21 7/8	american express	31 1/8
american home products corp	26 1/2	american motors corp	6 1/4
american natural gas corp	40	american standard inc	48 3/4
american steel and tool	61 1/8	amx corp	15 3/8
amx inc	16 3/4	amx corp	14 5/8
amx corp	36 1/4	amx corp	21 1/2
amx corp	24 3/4	amx corp	19 3/8
amx corp	43 1/2	amx corp	64 1/8
amx corp	39 1/8	amx corp	23 3/8
amx corp	42 5/8	amx corp	18
amx corp	46	amx corp	71 1/2
amx corp	25 1/2	amx corp	4 3/8
amx corp	26 5/8	amx corp	43 1/2
amx corp	35	amx corp	30
amx corp	30	amx corp	0 5/8
amx corp	23 7/8	amx corp	23 7/8
amx corp	61 1/4	amx corp	39 1/4
amx corp	39 1/4	amx corp	18 1/8
amx corp	40 3/4	amx corp	28 1/8
amx corp	24 3/4	amx corp	43 7/8
amx corp	23 3/4	amx corp	29 3/8
amx corp	33 1/8	amx corp	33 1/8
amx corp	16 1/2	amx corp	16 1/2
amx corp	34 3/8	amx corp	50
amx corp	34 3/8	amx corp	11 1/4
amx corp	14 3/4	amx corp	14 3/4
amx corp	23 0	amx corp	42 5/4
amx corp	23 0	amx corp	175
amx corp	13 1/4	amx corp	63 5/8
amx corp	18	amx corp	26 1/4
amx corp	52 1/2	amx corp	42 1/4
amx corp	42 1/4	amx corp	30 3/8
amx corp	40 1/8	amx corp	40 1/8
amx corp	30 3/4	amx corp	27
amx corp	17	amx corp	48 1/4
amx corp	32 3/4	amx corp	58 1/4
amx corp	12 3/4	amx corp	28 1/4
amx corp	45 5/8	amx corp	26
amx corp	19 7/8	amx corp	18
amx corp	18	amx corp	28 1/2
amx corp	11 3/4	amx corp	26 3/8
amx corp	39 3/8	amx corp	15 7/8
amx corp	35	amx corp	63 1/2
amx corp	25 1/2	amx corp	23 1/2
amx corp	12 5/8	amx corp	12 5/8
amx corp	12 5/8	amx corp	1 1/8
amx corp	1 1/8	amx corp	1 1/8
amx corp	20 5/8	amx corp	20 5/8

WARSAW — Police questioned more than 30 Polish dissidents after an apparent attempt to blow up a statue of Lenin in a suburb of Krakow. The official Polish news agency, PAP, said the blast shattered windows in the steelworks district of Nowa Huta. Five people were injured by flying glass.

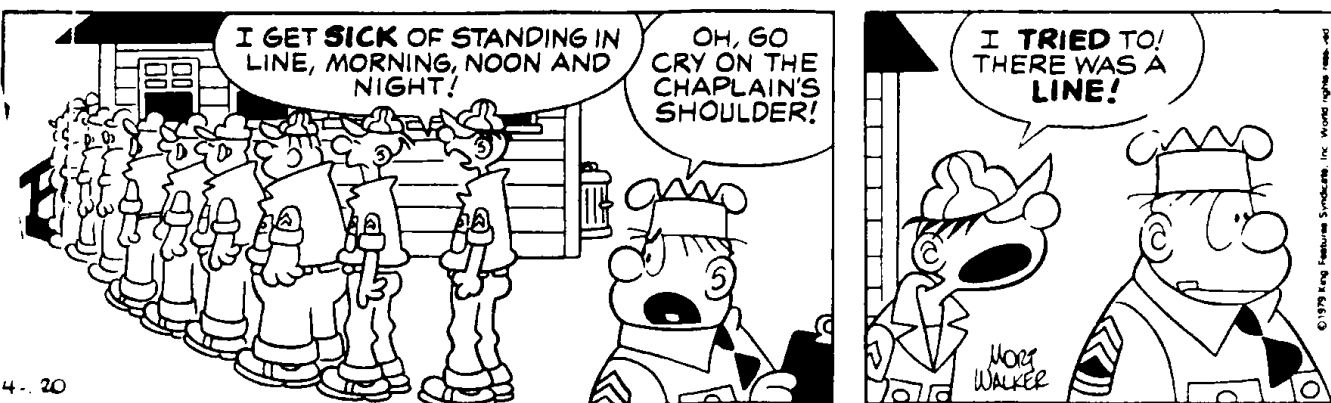
BEIRUT — A Lebanese army column pushed into southern Lebanon while rightwing christian militiamen shelled the area and proclaimed political independence for their border strongholds. The Lebanese moved into an area controlled by UN forces, but not into the border strip held by Israeli-backed rightists. Artillery shells exploded close to the new headquarters of the Lebanese troops, sent to reassert Beirut's authority in the area. A Norwegian

## Wall street

NEW YORK — The market moved higher in the early active trading, ending four session losing streak. Analyst said concerns about credit had eased. Federal Reserve Chairman Miller, said in a published view that he has no intention of tightening credit now. said he believes the economy already slowing. D-J industrials rose points and winners led nine to five on volume of shares, little changed from 29.26 mln traded Tuesday.

### Beetle Bailey

### By Mort Walker



### Walt Disney's DONALD DUCK



### Arch ie



### HENRY

### By John Liney

